

# GAZETA WIECZORNA

wychodzi dwa razy dziennie: o godzinie 6-tej rano („Gazeta Poranna“). I o godzinie 2 popołudniu.

<b>Ceny prenumeraty:</b> Abonament miesięczny we Lwowie za oba wydania gazety 2 korony.  Za codzienną dwukrotną dostawę do domu dopłaca się 60 halerzy.	<b>Z przesyłką pocztową w kraju i monarchii:</b> miesięcznie . . . 2 K 50 h.   z dwukrotną . . . 3 K — h. kwartalnie . . . 7 „ 50 „   wysyłką . . . 9 „ — „ rocznie . . . 30 „ — „   pocztową . . . 36 „ — „  W Niemczech miesięcznie . . . . . 4 K — h. W innych państwach Zw. p. miesięcznie 5 „ — „	<b>Ceny ogłoszeń:</b> Za wiersz jednoszpaltowy petitowy lub jego miejsce 24 hal. Nadesłane za wiersz petitowy lub jego miejsce 80 hal. Po kronice wiersz 2 kor. Nekrologia za wiersz petitowy 60 hal. — Drobne ogłoszenia po 6 hal. za wyraz, wyrazy tłustemi czcionkami liczą się podwójnie. — Numer pojedynczy we Lwowie 4 hal., na prowincyi 8 hal.
--	--	---

Nr. 362.

Lwów, sobota 4. listopada 1911.

Rok 1

## Ostatnie wiadomości

### Sprawy wewnętrzne.

#### Nowy gabinet.

(Telefonem od naszego korespondenta).

Wiedeń, 4. listopada.

Wczorajsza Rada ministeryalna trwała za ledwie 3 kwadranse i była czysto formalną. — Dziś dopiero odbędzie się pierwsza Rada, poświęcona sprawom merytorycznym. Na Radzie tej omówioną zostanie obecna sytuacja polityczna i programowe oświadczenie rządu, jakie hr. Stürgkh wygłosi na posiedzeniu poniedziałkowym Izby.

Dziś o godzinie 10. rano odbyła się pożegnana audyencya ustępujących ministrów, a o godzinie 10:30 zaprzysiężenie nowo zamianowanych ministrów u cesarza. Po zaprzysiężeniu cesarz przyjął ustępujących ministrów na prywatnej audyencyi.

W świecie politycznym wywołał wielkie wrażenie serdeczny ton cesarskiego pisma odręcznego do bar. Gautscha i wielkie odznaczenie, jakie temuż przypadło w udziale. Brylanty wielkiego krzyża orderu św. Szczepana są najwyższem oznaczeniem, jakie otrzymać może ustępujący minister, któremu brak warunków, zawartych w postanowieniach o orderze Złotego Runa. Z ustępujących ministrów dotychczas tylko Kaimark i Gołuchowski zostali odznaczeni brylantami wielkiego krzyża orderu św. Szczepana.

„Förlurzędowy „Fremdenblatt“ wita dziś w artykule wstępnym nowy gabinet i pisze między innymi: W obecnej sytuacji niema innego wyjścia, jak tylko, żeby wolny, niczem nie kępowany, zupełnie obiektywny i sprawiedliwy rząd zwrócił się do wszystkich stronnictw z prośbą o poparcie go w prowadzeniu spraw państwowych, w staraniu się o zdziałanie jak najwięcej dobrego dla państwa i ludu.

Skład i program nowego rządu umożliwiają wszystkim stronnictwom poparcie go i żadne ze stronnictw nie powinno się wyłączać od współpracownictwa, jeśli mu zależy na uzdrowieniu i wzmocnieniu parlamentu, o co już tylokrotnie i bezowocnie czyniono starania.

Stan w Izbie zapewne się polepszy, jeśli zapanuje w niej owocna praca, jeśli ustawodawstwo będzie mogło zaznaczyć wartościowe rezultaty. Tylko pozytywna działalność może nadać parlamentowi owe piętno ludowe, nieodzowne dla Izby powszechnego prawa głosowania, do której ludność tak wielkie przywiązuje nadzieje.

Urzędniczy gabinet hr. Stürgkha wziął na siebie spożytkowanie wielkich, reprezentowa-

nych przezeń zdolności dla dobra państwa i ludności, wprowadzenie we wszystkich dziedzinach ładu, a od parlamentu oczekiwać należy, iż poprze rząd w wielkiej tej misyi.

### Koło a przesilenie gabinetowe.

Wiedeń. (Tel. wł.) Niektóre pisma mylnie przedstawiają wrażenie, jakie w Koło zrobiło mianowanie hr. Stürgkha prezydentem ministrów, i niesłusznie poczytują za błąd, że w nowym gabinecie niema ressortowego ministra-Polaka. Koło Polskie liczyło się z góry z tą ewentualnością, że zanim rządzie do utworzenia stałej większości parlamentarnej i na tej podstawie do parlamentaryzacji gabinetu, przez czas jakiś jeszcze będzie musiało potrwać prowizoryum czy gautschowskie czy jakieś inne.

Koło musiało jednak pragnąć takiego prowizorycznego gabinetu, któryby był zdolny dopomóc do konsolidacji parlamentarnej. Otóż gabinet br. Gautscha — acz zresztą z punktu widzenia galicyjskiego należy mu się największe uznanie — nie dawał w powyższym kierunku gwarancji, a w mowie prezesa Bilińskiego odzywała się nie animozya przeciw temu gabinetowi, ale uzasadniony rzeczowy krytycyzm jego kwalifikacji co do uruchomienia parlamentu.

W konsekwencji swego zasadniczego stanowiska, według którego rząd powinien wychodzić z łona stałej większości parlamentarnej i w odróżnieniu od poglądów poprzedniego Koła, Koło nie mogło starać się o tekę ressortową w gabinecie urzędniczym, chcąc zachować wolną rękę w dalszej akcji ku utworzeniu stałej większości i nie chcąc brać odpowiedzialności za rządy, nie opierające się na parlamencie. Tem łatwiej mogło Koło na to się zdecydować, że konkretne interesy kraju są w gabinecie znakomicie strzeżone przez ministra Zaleskiego.

Jeśli Koło istotnie przyczyniło się do przyspieszenia dymisji br. Gautscha, to interes kraju i narodu nic na tem nie stracił, bo hr. Stürgkh przyjął na siebie wszystkie zobowiązania Gautscha wobec Koła.

Koło nie nznaje gabinetu hr. Stürgkha za definitywny, ale widzi jego główne zadanie w przygotowaniu stałej większości i parlamentaryzacji rządu.

Nic dziś nie uprawnia do twierdzenia, lub choćby do przypuszczenia, aby rozwój stosunków miał pójść w innym kierunku.

#### Pożegnana i powitalna audyencya.

Wiedeń. (TBK.). Cesarz przyjął dziś o godzinie 10 przed południem ustępujący gabinet na pożegnalem posłuchaniu, mianowicie bar.

Gautscha, Wickenburga, Marka, Widmana, kierowników ministerstw Mataję i Rölla.

O godzinie 10:30 zaprzysiężł monarcha najpierw hr. Stürgkha, potem resztę nowo mianowanych ministrów, poczem przyjął ich na osobnych audyencyach.

#### Losy ministerstwa rolnictwa zależne są od lekarza.

Wiedeń. (Tel. wł.) Prof. Braf dziś przybył do Wiednia. Gdyby lekarz jego, któremu pozostawił rozstrzygnięcie kwestyi, czy może się podjąć trudności, połączonych z prowadzeniem resortu, miał odmówić, to natychmiast będą przeprowadzone dalsze rokowania w sprawie obsadzenia ministerstwa rolnictwa, które w każdym razie otrzyma Czech. Decyzya zapadnie najpóźniej w przyszłym tygodniu.

#### Stanowisko po min. Rösslerze.

Wiedeń. (Tel. wł.) Jak słyhać, miejsce, opróżnione w ministerstwie spraw zagranicznych wskutek zamianowania szefa sekcji Rösslera ministrem handlu, nie zostanie obsadzone na nowo. Kierownictwo departamentu handlowo-politycznego obejmuje znów szef sekcji Michalowicz.

#### Ugoda czesko-niemiecka.

Praga. (Tel. wł.) Konferencya czeskich członków komisji narodowo-politycznej zapowiedziana na dziś została ze względu na niewyjaśnioną sytuację polityczną odroczoną i odbędzie się prawdopodobnie dopiero w przyszłą sobotę.

Wogóle zdaje się, że jak długo nie nastąpi wyjaśnienie sytuacji komisya narodowo-polityczna nie podejmie obrad merytorycznych.

#### Odłożony wiec urzędników.

Cheb. (Tel. wł.) Zapowiedziany na dziś ogólny wiec urzędników państwowych czeskich został odłożony, a to ze względu na to, iż zaproszeni posłowie nie mogą obecnie przybyć.

Wiec ten odbędzie się prawdopodobnie dopiero 19 bm.

#### Otwarcie nowych klinik.

Wiedeń. (Tel. wł.) Dziś odbędzie się uroczyste otwarcie 3 nowych klinik uniwersyteckich. Jako reprezentant ministerstwa oświaty przybędzie i przemawiać będzie szef sekcji dr. Čwikliński, poczem nastąpią przemowy dyrektorów nowych klinik tajnego radcy Nordena, radcy dworu Chiariego i prof. Pirqueta.

#### Wiadomości osobiste.

Wiedeń. (Tel. wł.). Były minister spraw zagranicznych hr. Gołuchowski odjechał wczoraj do Lwowa.

Dziś przybył do Wiednia prezydent krajowej dyrekcji skarbu we Lwowie dr. Szlachetowski.

## Sprawy zagraniczne.

### Wojna włosko-turecka.

#### Ponowna próba

#### pośrednictwa mocarstw.

Wiedeń. (Tel. wł.) Jak z kół dyplomatycznych donoszą, od kilku dni jest znów w toku wymiana zdań między gabinetami europejskimi w sprawie zatargu wojennego między Włochami a Turcją. Oczywiście, że w danej chwili jeszcze nie można myśleć o żadnych rezultatach, ponieważ trzeba przeczekać dalszy rozwój sytuacji w Trypolisie i w Benghasi. Mimo to już teraz gabinety znów zajmują się kwestyą pośredniczenia. Idzie naturalnie dopiero o konferencje przedwstępne. W kółkach dyplomatycznych zapewniają jednakowoż, że wszystkie mocarstwa dążą do jak najrychlejszego zakończenia stanu wojennego.

Berlin. (Tel. wł.) Z Konstantynopola donoszą, że austro-węgierski ambasador margrabia Pallavicini odbył kilkugodzinną konferencję z wielkim wiceprezorem i ministrem spraw zagranicznych.

#### Bułgaria się asekuruje.

London. (Tel. wł.) Bułgaria zwróciła się do mocarstw z wezwaniem o przyjęcie gwarancji, że Turcja nie podejmie żadnych kroków nieprzyjaznych przeciwko Bułgarii. Mocarstwa zawiadomiły Bułgarię, że są przekonane o szczerości zapewnień Turcji. Tylko Anglia nie dała żadnego oświadczenia.

Bułgaria przyjęła zapewnienia mocarstw z zadowoleniem do wiadomości.

#### Uzbrojenie Dardanelów.

Konstantynopol. (Tel. wł.) Rząd turecki zaopatrzył forty w Dardanelach w działą najnowszej konstrukcji i powiększył znacznie ilość fortów.

Dla wjazdu do Dardanelów w nocy wydano nowe sygnały świetlne. Jedna kanonierka turecka, która jeszcze nie znała nowych sygnałów, została przez strażę zmuszona do opuszczenia przemyku.

#### Rzezie. cholera, śmierć.

Berlin. (Tel. wł.) „Lokalanzeiger“ donosi z Trypolisu: Straty Włochów od dnia 23 października wynoszą 509 żołnierzy. Z tych 280 zmarło. Na cholere zachorowało 87 żołnierzy z których 5 zmarło.

Ofiarą sądów włoskich padło 4 tysiące Arabów, wśród nich 400 kobiet. Liczby poległych w bitwach Turków i Arabów na razie określić nie można.

Ciała ich leżą w oazie przed Trypolisem, gdyż żołnierze nie mogą znieść fetoru zwłok. Wśród żydów i Arabów szerzy się cholera.

Nadejście posiłków włoskich nie przyczyni się prawdopodobnie do polepszenia sytuacji w mieście, w którym i tak brak miejsca.

W Homs panują także okropne stosunki.

#### Cenzura na nieprzyjemne sprawozdania.

Berlin. (Tel. wł.) Powszechnie uskarżają się na zachowanie się Włochów wobec wojskowych attachés w Trypolisie. Pozwolono im wprawdzie robić notatki i czynić zdjęcia fotograficzne, ale zabrania się im obecnie wysyłać do swych mocarstw tajne sprawozdania.

Paryż. (Tel. wł.) Korespondent gazety „Eclair“ donosi o swem wydaleniu z Trypolisu: Nie chciałem dłużej słuchać rozkazów włoskich, o czym wolno mi donieść do Paryża. Z francuskich korespondentów tylko trzech zostało, inni nie chcieli złożyć przysięgi. Angielscy i niemieccy korespondenci są rozgoryczeni.

#### Powstanie w Mongolii?

Berlin. (Tel. wł.) „Deutsche Tageszeitung“ donosi z Petersburga: W kółkach poinformowanych twierdzą, że przygotowuje się wybuch powstania w Mongolii, co umożliwi wkroczenie Rosji do Mongolii.

#### Udaremniony zamach na króla Ferdynanda.

Sofia. (Tel. wł.) „Wieczerna Posta“ donosi, że osławiony anarchista Bagaryn usiłował dokonać zamachu na króla Ferdynanda. Na dzień przed otwarciem Sobrania przybył do Sofii i starał się uzyskać wstęp na posiedzenie, które król miał otworzyć. Wobec ścisłej kontroli nie udało się to Bagarynowi. Gdy straż armatnie obwieściła zbliżenie się króla ukazał się nagle Bagaryn poza szeregiem wojska. Obserwowano go jak z ręką w kieszeni usiłował się przedostać przez tłum. W tej chwili powóz królewski, zupełnie przez kawalerię kryty przejechał mimo i zamiary Bagaryna zostały udaremnione. Widząc to Bagaryn uciekł. Policja poszukuje go na granicy rumuńskiej.

## Z caratu.

### Bombardowanie twierdzy terrorystów.

Berlin. (Tel. wł.) „Lokalanzeiger“ donosi z Łodzi o szczegółach walki, jaka się w czwartek po południu toczyła między policją tamtejszą a terrorystami. Patrol policyjny napotkał na 3 terrorystów i rozpoczęła się wzajemna strzelanina, przy czem zraniono 5 przechodni. Terrorysty schronili się do domu przy ul. Zielonej 1. 6, a policja przez cały wieczór ostrzeliwała ten dom. Nad ranem policja znów usiłowała dostać się do domu, przy czem 5 policjantów zraniono.

Wojsko, które także przybyło na plac boju, obstało cały front domu.

Wczoraj w południe ustawiono na dachach sąsiednich domów 3 mitrailleuzę i zdelozowano wszystkich mieszkańców tych domów. Padło razem 2000 strzałów. O godz. 7-mej wieczorem obłożenie i ostrzeliwanie domów trwało jeszcze dalej.

### Kronika z ostatniej chwili.

Zdrowie marszałka krajowego nie budzi już najmniejszych obaw. Hr. Badeni żywo się interesuje sprawami publicznymi, urzędowania jednak dotąd nie objął, gdyż lekarze zalecili mu przez czas dłuższy spokój.

O sesję sejmową. Z kół zbliżonych do miarodajnych sfer sejmowych dochodzą nas następujące informacje: Jest więcej niż prawdopodobne, że sesji Sejmu galicyjskiego w tym roku nie będzie, a to z powodu stanowczego oporu Rusinów, którzy żądają przed przystąpieniem do jakiegokolwiek pertraktacji ugodowych — pełnej gwarancji, że wszelkie ich postulaty zostaną przyjęte. Pod tym jeno

warunkiem zdecydowałby się zaniechać obstrukcji. Dziś odbywa się we Wiedniu konferencja klubów polskich z ukraińcami.

## Sprawozdanie giełdowe i towarowe.

### Z giełdy.

Wiedeń. (Tel. wł.) Z braku wszelkiej podniety na dzisiejszej giełdzie obroty były bardzo słabe, mimo to kursy zdołały się ustalić. Większem zainteresowaniem cieszyły się tylko akcje Unionbanku.

W szrankach był popyt za walorami naftowymi, z powodu pogłoski, że mimo trudności dojdzie przecież do kartelu naftowego.

O godzinie 11 notowały Kredyty 647.50, Węg. Kredyty 842, Unionbank 624.50, Kolej państw. 733, Alpy 824.75, Skoda 673.50, Karpaty 761.

### Telegraficzne kursy porannej giełdy wiedeńskiej.

Wiedeń, dnia 4. listopada 1911. Dziś o godzinie 10:30 przed południem notowano: Marki niemieckie 117.80, Renta majowa 91.90, Węgierska renta koronowa 90.85 Akcje kredytowa 647.—, Kredytowa węg. 841.—, Bank anglo-austr. 324.50 Unionbank 623.50, Bankverein 542.50, Laenderbank 545.50.—, Kolej państw 734.—, Lombardy 110.50 Elbetal —, Fabryka broni —, Akcje tyton. —, Alpy 824.50, Rima Muranyi 678.—, Praskie Towarzystwo żelazne —, Losy tureckie 239.— Ruble 255.—, 4-proc. listy zast. Banku hipot. 93.30 4 i pół proc. listy zast. Banku hipot. 99.40, 4-proc. gal. pa. kraj. z 1893 92.90, 4-proc. listy zast. Banku kraj. 92.50, 56 listy Tow. kred. ziem. 91.95, 5-proc. Renta ros. z r. 1906, —, Akcje Banku hipot. —, Gal. Karp. Tow. naft. —, 4 i pół proc. Gal. Bank ziemski 99.25 Skoda 673.50.

Uspokobienie: spokojne.

## Po zamknięciu numeru.

### Afera miłosa pani Curie-Skłodowskiej.

#### Ucieczka z uczniem.

Paryż. (Tel. wł.) Olbrzymią sensacją sprawiła tu wiadomość o tajemniczym zniknięciu sławnej chemiczki prof. Curie-Skłodowskiej. Jak opowiadają, uciekła ona z prof. chemii Langevin'em, który był jej uczniem.

Langevin jest żonaty i ma dwoje dzieci. Przed dwoma miesiącami wyjechał z Paryża, pozostawiając jedno dziecko przy żonie. Obecnie p. Curie podążyła za nim.

#### Ucieczka przed wierzycielami.

Wiedeń. (Tel. wł.) Były sekretarz ministeryalny dr. Aleksander Turzański zbiegł z Wiednia, pozostawiając masę długów.

Dr. Turzański uchodził za jednego z najzdolniejszych urzędników, przepowiadano mu też świetną karierę.

#### Wypadek kolejowy.

Kraków. (TBK.) Pociąg ciężarowy, idący z Podgórze do Oświęcimia, najechał w nocy d. 3 bm. o godz. 11 tuż przed stacją Skawina na grupę wozów. Wskutek tego zderzenia kilku ludzi ze służby pociągowej zostało lekko skaleczonych.

Najpoważniej potłuczony w głowę jest kierownik pociągu Kuzyk. Dwa wozy wykoleiły się, a maszyna i inne dwa wozy doznały uszkodzeń.

Dochodzenia wykażą, kto ponosi winę wypadku.

**S**kład win dalmatyjskich  
Vrsalović i Mateljan  
Lwów, Fredry 6

Już otrzymał wielki transport naturalnego moszczu białego i czerwonego  
CENA K. 1-28 ZA LITR.

Dla P. T. Restauratorów znaczny opust.  
Do nabycia w składzie głównym u p. Karola PERANTONY,  
ul. Gródecka 83. 1310

**Związek rolników dla zbytu produktów**

we Lwowie

przenosi z dn. 1. listopada 1911 biura swe do nowego lokalu 902

przy ul. Trzeciego Maja 1. 19. (parter).

TELEFON Nr. 1293. Adres telegraficzny: „ZBYT“, Lwów.

## Niepowodzenie Włoch.

Lwów, 4. listopada.

Pierwszy miesiąc kampanii włoskiej w Trypolisie skończył się nadszpiewaniem zła dla Włochów. W walkach, które toczyły się od 23 do 28 października zdołali Turcy wyprzeć wojska włoskie z wszystkich dalej wysuniętych pozycji i odzyskać większość fortów. Armia włoska, zamknięta w samym mieście i w jego najbliższej okolicy, broni się rozpaczliwie przed zalewem tureckim. Oprócz Trypolisu obsadzili Włosi małą miejscowość Homs, a w Cyrenaice porty Benghasi, Dernę i Tobruk. We wszystkich tych miejscowościach są załogi włoskie osaczone przez Turków; o okupacji kraju niema dziś mowy, lada chwila może przyjść wieść o zupełnym wyparciu Włochów...

Włochy znalazły się w bardzo trudnej pozycji. Trzeba będzie olbrzymich wysiłków na zdobycie Trypolitanii a ustąpić już nie można. Gdyby nawet dla poprawienia swej pozycji Włochy próbowały przenieść wojnę na inne terytorium tureckie, to najpierw nie dopuszczają do tego mocarstwa, a potem pociągnęłyby to za sobą dalsze olbrzymie wysiłki, na które Włochy nie bardzo stać.

Finanse Włoch są wprawdzie względnie uregulowane, ale nie świetne. Stan ekonomiczny pogorszył się znacznie w tym roku, gdyż wskutek cholery ruch obcych ogromnie zmalał, co robi różnicę kilkuset milionów lirów w włoskim bilansie płatniczym.

„Prestige“ Włoch jest naprawdę „na wło-

sku“. Po niepowodzeniu pierwszej akcji kolonialnej w Abissynii, zakończonej straszną klęską pod Aduą, drugie takie niepowodzenie zepchnęłyby Włochy do rzędu państw drugorzędnych, a nadto spowodowałyby upadek ducha w narodzie, któremu potrzeba na gwałt terenu do ekspansji ekonomicznej.

Zaostrzyłyby się wówczas ogromnie t. zw. kwestya południa, którego naturalne środki nie wystarczają na wyżywienie ludności i który wskutek tego, zwłaszcza przy panującym tam zacofaniu i ciemnocie, łatwo staje się ogniskiem rewolucyjnych wrzów. Niewątpliwie klęska Włochów w Trypolitanii groziłaby wewnętrznymi rozruchami, jeśli już nie rewolucją agrarno-społeczną, przyczem zapewne klerykalizm podniósłby głowę, dążąc do obalenia obecnego, liberalnego regime.

Jakkolwiek wszelka ekspansja cywilizacji europejskiej na bezpłodne kraje Islamu z ogólnego punktu widzenia jest pożądaną, to jednak w tym wypadku sympatye muszą być po stronie Turcyi, a to wobec brutalności i rozbójniczego charakteru inwazyi włoskiej, która z nadto nam przypomina rozbiory Polski. Takie, a nie inne musi być nasze stanowisko. Jest to przykre, ponieważ łączy nas z Włochami pokrewieństwo cywilizacyjne i kulturalne, ściśle utrzymywane przez długie wieki. Sprawa naszej wolności znajdowała zawsze we Włoszech silny oddźwięk. Polała się krew polska za wolność i zjednoczenie Włoch, a w ziemię naszą wsiąkła także krew włoska.

Niepowodzenie Włochów nie może oczywiście pozostać bez wpływu na stosunki międzynarodowe. Zdawałoby się wprawdzie, że wskutek niepowodzenia Włoch trójprzymierze się osłabi, wszelako jest to tylko pozorne, ponieważ de facto już oddawna w trójprzymierzu na Włochy nie liczone, a także prócz tego z ich niepowodzenia wyniknie pewne osłabienie mocarstw potrójnego porozumienia. Wogóle, na wypadek klęski, Włochy przestaną odgrywać jakąkolwiek rolę w międzynarodowych kombinacjach.

Dla Austrii osłabienie Włoch jest niewątpliwie dodatnim momentem. Z jednej strony wstrzyma ich zapędy do ugruntowania swych wpływów w Albanii, z drugiej — niewątpliwie pohamuje irredentę i uwolni Austryę od potrzeby utrzymywania silnych garnizonów i wydawania milionów na fortyfikacje na granicy południowej.

## Z DNIA.

### Nowy gabinet.

W czasach powszechnej klęski drożyznianej stosunkowo najtańszy produkt austriacki. Zaprawdę, powiadam wam, trudniej jest urządzić małe głosowanie n. p. nad czasem trwania posiedzenia w subkomitecie najmniej w Izbie komisji, niż urodzić tzn. ministrów w Austrii...

Nowy gabinet! Czy nie drżysz, obywatelu, na samą myśl dobrodziejstw, jakie na cię spły-

BERTOLD MERWIN.

## Ludzie i rzeczy.

### Dwaj młodzieńcy — dwa światy.

Do profesora gimnazjum w Zurychu Billetera zgłosił się przed dwoma laty uczeń z pożątkim manuskrytem w rękę. Manuskrypt znalazł się w rupieciarni, gdzieś na dnie paki na strychu... Możeby pan profesor przeczytał... Możliwe, że to pismo Goethego... Pradziad był z poetą zaprzyjaźniony... Pan profesor manuskrypt przeczytał i — o rozkoszy filologicznej! — natknął się na zaginiony, kompletny manuskrypt słynnej powieści Goethego „Wilhelma Meistra“.

O dalszych losach tego odkrycia nie potrzebuję się rozwodzić. Profesorowi wdziali ciężkie okulary na nosy i po dwuletnim przysiadaniu fałdów uporali się ze spuścizną Goethego.

Obecnie wyszedł w zbytkownym wydaniu zuryski manuskrypt\*).

Nie zamierzam wydania tego tu omawiać ani zastanawiać się nad stosunkiem nowego manuskryptu do znanych już, ani przeprowadzać rewizji stopniowego powstawania motywów literackich, zawartych w tem dziele (Goethe jeszcze w r. 1775 począł pracę nad dziełem w r. 1795 wydał „Lehrjahre“, w r. 1829 „Wanderjahre“ — pracował więc nad „Wilhelmem Meistrem“ niemal tak długo, jak nad „Faustem“).

Co innego mię tu odchodzi.

Jak człowiek się kształci? Oto zasadnicze pytanie, które Goethe sobie postawił w tej „Odysei wykształcenia“, jak „Meistra“ nazwał Treitschke.

Jak człowiek się kształci? Jakiemi droga-

mi dochodzi do kultury? Jak się w rozgwarze życia usilnia? Jakie mu ideały w tej trudnej drodze przyświecają? Jakich metod używa? I czy wogóle jest jaka metoda, wiodąca do wykształcenia?

Rozpatrzmy rzecz z dwójakiego stanowiska. Weźmy sobie za przedstawicieli dwóch charakterystycznych reprezentantów. Jednego z czasów Goethego, a więc z końca 18-go i początku 19-go wieku; drugiego z początku 20-stulecia, a więc nam współczesnego.

Dwa takie typy wyrażają się najdobitniej w dwóch książkach, które właśnie mam przed sobą. Jedna — to „Wilhelm Meister“; druga — to autobiografia chłopaka\*), który zwierza się nam ze swej drogi życia, wiodącej go poprzez wszystkie przepaści, poprzez niziny i szczyty, na które mozolnie wydrapać się musi każdy, kto od zarania torować sobie musi sam przejścia i sam odwalać kłody, w poprzek się kładące.

W obu wypadkach poszli dwaj młodzi ludzie szukać Życie. Jaka szkoda, że teraz się tego nie praktykuje! Życie teraz do ludzi przychodzi. Grzeszne, solidne, przyprasowane w książkach szkolnych, włożone w program naukowy, uregulowane co do czasu i miejsca. Aby zostać „człowiekiem“, trzeba obecnie cierpliwie na miejscu siedzieć. Ugniatać ławki szkoły ludowej, szkoły średniej, szkoły wyższej. Praktykować przy biurku. Pochłonąć mnóstwo teoretycznej bibuły. Wysiedzieć młodość, wysiedzieć czas żyzny. Dać się wtłoczyć w szufladkę z etykieta i rangą. Dać się spreparować, ogładzić, oheblować. Wtedy dopiero — „faciam te“ mocium panie...

Są jednak jeszcze teraz wyjątkowe natury, które nie czekają, aż się Życie do nich pofatyguje, lecz idą, by je szukać...

\*) Erwin Rosen: Der Lausub in Amerika. Erinnerungen und Eindrücke. Stuttgart. Verlag. Robert Lutz. — 1911.

Dawniej było to regułą. Każdy raz odbył wędrówkę. Wychodził chłopięciem, by wrócić mężczyzną. Kwiat paproci, o którym w młodzińskich marzył snach, rozrastał się w drzewo, pełne owoców.

Z miasta szedł do miasta, z zawodu wpadał w zawód; nad każdą krynicą wiedzy się pochylał, by z niej zaczerpnąć; każdy błąd i przewinienie natychmiast w skutkach na sobie odczuwał.

Nasz młodzieniec o tem wszystkim nie ma pojęcia. Przejścia, które każdy „Wilhelm“ 18-go stulecia przeżywał, zanim zostawał „Meister“ — są mu zupełnie obce. On poznaje „świat“ na lekcji geografii naturą na godzinie zoologii i botaniki, charaktery z książek lub w teatrze, zdarzenia w gazetach. Kryteria jego niewolniczo się asymilują do tego „co napisane“, co mu się autorytatywnie w szkole podaje, co mu fascynująca migotliwość dziennika zasugeruje. Pragnienia jego i marzenia stają się dziwnie potulne, fantazja dziwnie solidną.

Hej, jakże to było inne za czasów naszych dziadków! Nie z ókna sleepingu i nie z patronatu Cooka et Co. poznawał świat. Szedł z tobołkiem na plecach. Potykał się, może ówdzie zbytnio się przyawanturował, w niejedną kabałę przyłabudał — ale wracał cały człowiek. Nie nadczłowiek i nie podczłowiek — po prostu: człowiek.

Bezpośrednio zetknął się z życiem i światem.

I teraz, kiedy wczytuję się w goethowskie „Wilhelma Meistra“, widzę dopiero wychowawczą siłę tego chwalebego zwyczaju naszych ojców. Oczywiście, romans Goethego ulega radykalnemu przewartościowaniu. Bo myszką trąci i faktura i akcja. Bo naiwnymi wydają się teraz „zwierzenia pięknej duszy“ i aktorskie popędy Wilhelma i estetyczne jego poglądy i społeczne jego widzimisię.

Dok. nast.

**„BŁYSKAWICA“** Zakład elektro-mechaniczny i instalacyjny **A. i L. Ekesa**  
we Lwowie, ul. Sienkiewicza 8 i Lindego 2. == Telefon Nr. 1435.

Instalacje światła elektrycznego i przeniesienia siły elektrycznej wykonuje według najnowszych przepisów po najdostępniejszych cenach i warunkach. 114

Wykonuje wszelkie prace, w zakresie elektro-mechaniki wchodzące. Specjalny dział dla naprawy i przewijania dynamo-maszyn i motorów, jako też: wszelkie naprawy lamp łukowych, przerabianie świeczników naftowych i gazowych na elektryczne i t. p.

Wielki wybór lamp i żarówek po bardzo niskich cenach.

**Już nadeszły** najnowsze bluzki, halki, szlafroki, matynki, płaszczki i sukienki dziecięce, kosa, zarękawki, kapelusze damskie i dziecięce do magazynu:

**Maksa Goldberga**

Lwów, Halicka 9.  
SPECYJALNY SKŁAD  
PRZYBORÓW DO KRAWIECZYZNY.

na, spadną, czy się zwałą? Swięta, prosto z pieca, porcyja najzdolniejszych „sektionsszefów”, ludzi o takiej wiedzy i doświadczeniu, z których jeden ci powie o śrubce, co to wyleciała ze starej lokomotywy pod Grzymałowem, drugi o niedoręczonym telegramie w Spalato, jeszcze trzeci o innej dziurze w moście w Pardubicach... Okrutnie uczony naród. Jeśli w przeciągu 14 dni nie zbawi „verordnunkami” Austrii, to... i tak zostanie n. t. zw. „steru rządów”, chyba, aby znów... ustąpił.

Bowiem w Austrii zmienia się gabinety, jak koszulę (mimo panującej drożyzny). W roku obecnym mamy, chwalić Pana, już trzecią z rządu taką koszulę na grzbiecie, a kto wie, czy w pralni nie gotują tam jakiej nowej, czy choćby tylko przepranej. Nie było ekscelencyi, były ekscelencye i poszły ekscelencye... I znów przyszły ekscelencye.

A ty, obywatelu, ruszasz ramionami, albo bijesz pięścią w stół i wrzeszczysz (tak jest — wrzeszcz! To ci wolno):

— Dobrze! Ale co ja mam z tego?

Znam te zapaly i te oburzenia. Wiem, co powiesz, zapewne:

— Gdzie jest poprawa bytu (jesteś n. p. urzędnikiem), gdzie jest mięso argentyńskie, gdzie są tanie mieszkania... i t. d.

Powoli.

Będzie wszystko w „Verordnungsblacie”. Będziemy radzić o drożyznie. Pojedzie się po prostu automobilem od jednego ministerstwa do drugiego, da się portyerowi „szóstkę” i zbierze się najlepszych gości. „Kochany Förster, kochany Trnka, kochany Heinold, kochany Rössler, kochany Hussarek! Chodźcie panowie do mnie. Tak, siadajcie. Będziemy radzili o drożyznie. Więc przedewszystkiem kogoby to wysłać do Budapesztu, by podjął rokowania z Madziarami o to przekłete mięso?...”

— No, a parlament?

Parlament jest, nie obawiaj się. Ale też wyrznij się bracie w kosmatą, wygłodzoną pierś i przyznaj: czy w tych ciężkich czasach nie lepiej postać parlament na zieloną trawę? Oblicz tylko: 516 chłopów bierze po dziesiątce na dzień, to akurat 5.160 papierków. Za miesiąc 15.480, za dwa 30.960, a za rok? A zamień to na ko-

rony! A jakby tak z tego maleńką remunercyjke na święta? Co?

Rządzić można dobrze i bez parlamentu, §. 14. jest przecie nie od parady...

A powinie im się noga? Ha, trudno... Na pożegnanie zgromadzi się wszystkich woźnych ministeryalnych i „szyberów” i będzie się miało mowę na temat „non omnis moriar”... A potem do Gracu karmić ptaszki w „Stadtparku”, albo na inny Wysoki Zamek... Taka to dola ludzka!

A après nous... nowy gabinet.

(Wł.)

## Wiadomości polityczne i społeczne.

### Sprawy zagraniczne.

#### Krwawe walki w Trypolisie.

Obsadzenie Trypolisu nie idzie Włochom tak łatwo, jak się początkowo zdawało. Oficerowie tureccy zdołali zorganizować wojskowo bitne plemiona arabskie i walczą zacięcie o każdą piędź ziemi z Włochami. Jeżeli nawet depeche tureckie są mocno przesadzone, to jednak prawdą jest, że pozycja Włochów w Trypolisie jest mocno zagrożoną i że Trypolis może się stać dla Włochów drugą Aduą.

Według doniesień ze źródeł tureckich udało się wojskowemu attaché w Paryżu majorowi Fethi bejowi, który objął dowództwo nad siłami tureckimi w Trypolisie, wejść w porozumienie z trzema większymi plemionami arabskimi. Uzbrojenie tych nowych sił jest zupełnie zadawalające; także w środki żywności są one dostatecznie zaopatrzone. Fethi bej zwraca na to uwagę, by na wypadek niepomyślnego wyniku zapewnić sobie korzystny odwrót. Attaché wojskowy w Berlinie Enver bej stworzył w Cyrenaice przy pomocy plemion arabskich bardzo znaczne siły zbrojne, rozporządzające wielką ilością broni, amunicji i środków żywności.

Arabowie, którzy pospieszili pod chorągwie tureckie, pochodzą z głębi kraju. Arabów, z okolic nadbrzeżnych podejrzewają Turcy, że zaprzękali się Włochom. Szczególnie w Konstantynopolu, pokłada się wielkie nadzieje na zebranych przez Enver beja siłach zbrojnych.

O krwawych potyczkach, które rozegrały się w okolicy Trypolisu dnia 26 z. m. donosi „Corriere della Sera” co następuje:

Pod każdym drzewem, pomiędzy krzakami sterczą skrwawione „barakany” (płaszczki arabskie), które okrywają martwe zwłoki Arabów. Hordy nieprzyjacielskie cofają się, by po chwili wrócić wzmożone; posuwają się naprzód, jak koty. Z wierzchołków palm padają strzały karabinowe. Żołnierze kierują swą broń przeciw czubom palm, ku mieniącym się złotawym daktylom, skąd odrywają się ludzkie ciała i martwym ciężarem spadają na ziemię.

Na najgęstszy ogień narażone są oddziały sanitarne, być może dlatego, że znaczone są godłem krzyża. Nasi oficerowie stoją poza linią leżących na ziemi żołnierzy i okazują podziwienia godny spokój. Wskazują żołnierzom, gdzie się nieprzyjaciel ukrywa i często podnoszą karabin lub ładownicę zabitego i strzelają sami, rozważnie — opierając broń dla celniejszego strzału na pnium palmy. Najczęściej powtarzającą się komenda brzmi: „Powoli, dobrze celować, oszczędzać ładunki”. Arabowie okazują nadzwyczajną ruchliwość. Zauważywszy tylko, że są odkryci, w oka mgnieniu znikają z tego miejsca, łusząc ze sobą zabitych i towarzyszy. Widzi się grupy schylonych ludzi, ciągnących trupy. Za nimi znaczą się ślady krwi. Koło wieczora rewolwę stłumiono.

Ostatni bojowcy arabscy broń porzucają i rzucają się do ucieczki. W mieście samem zostaliśmy niebawem panami sytuacji. Arabscy wysłańcy przeciągają ulicami miasta i obwieszczają głosem monotonnym a śpiewnym proklamację gubernatora, która brzmi: „Kto nie złoży swej broni i amunicji władzy, zostanie „rozstrzelany”. W oazach przeszukuje się domy. Znajdują tam karabiny, szable ładunki, czasami zagrzebane w ziemi. Namioty pełne amunicji podpala się. Rozlega się wokoło bezustanny trzask i huk. To salwy karabinowe, lub

**Nowości jesienne i zimowe**  
na damskie kostyummy i suknie

polecaja

**Stachiewicz i Abrysowski**  
we Lwowie. Rynek 32. 1360

**BAJECZNIE TANIO!**

ubierać się można tylko w pierwszorzędnym magazynie ubiorów męskich i dziecińczych ::

**Norberta Wandla**  
Lwów, Kopernika 1. 3.  
(Gmach Assicurazioni Generali). 1398

**Wielka**  
**wysprzedaż!!**

Z powodu zwinięcia handlu wysprzedają wszelkie towary modne i jedwabne w jak największym wyborze, po znacznie niższych cenach. **RZADKA OKAZJA!!**

1478

Z poważaniem **L. Papier, Rynek 25.**

**!!Za 1/2 korony!!**

DROŻEJ na 1 metrze kwadratowym od ścianek zwykłych uniknie się katastrofy zawalenia się ścianek działowych kantowych, budując je patentowanym sposobem Kesslera, polegającym na konstrukcji żelaznej, która czyni ścianki silnymi na oparcie (wyboczenie) i sprawia, że ścianki stają się wolnowiszczące, przez co nie obciążają podłogi. Zamówienia przyjmuje i żelazną konstrukcję dostarcza: Przedsiębiorstwo fabryczne dla przemysłu budowlanego we Lwowie, ul. A. hr. Potockiego 1. 58. **AKTUALNE DLA PP.: BUDOWNICZYCH I WŁAŚCICIELI KAMIENIC!!**

### Ustalona stawka ulepszonych gramofonów

z marką „aniołek piszący”, jakoteż płyt, przekonała wszystkich odwiedzających mój skład, że jakość tych gramofonów, które reprodują bez szmeru i oddają czysty i naturalny głos, przewyższają wszelkie inne wyroby imitacyjne. — Proszę się o tem przekonać, chętnie zademonstruję — bez przymusu kupna — a każdy odniesie przekonanie, że niema miłszej rozrywki w domu, uspakajającej nerwy po całodziennej pracy, jak produkcja gramofonu aniołkowego, który z płytami najnowszych zdjęć pierwszorzędnych sił artystycznych otrzymać można jedynie u firmy

**J. Weksler**

LWOW

UL. SYKSTUSKA 2  
telef. 1560.

Ugigi w splatach ratalnych!

Gramofon koncertowy wraz z 5 płytami po wój. tj. 10 zdjęć 50 R.

KRAKÓW

UL. FLORYAŃSKA 25  
filia, Grodzka 71, tel. 1241.

Cenniki darmo i oplatnie!

**Wielka sprzedaż sukna!**

ogromne zapasy materyi męskich i damskich, koców, etc. sprzedane zostaną

z powodu zmiany lokalu



PO CENACH WŁASNEGO KOSZTU  
**ZAJACZEK I LANKOSZ**

Lwów, Jagiellońska 1. 3.

Na prowincye posyłamy próbki na żądanie. 877

eksplodujące ładunki. Okręty puszczają w nich elektryczne reflektory. Na odludnych uliczkach niema najmniejszego światelka. Nie wolno nikomu opuszczać po godz. 9 wieczorem domu. Zalega głęboka cisza.

#### Czterodniowa bitwa.

Korespondent „Berl. Tagbl.” donosi w szczegółowy sposób o bitwie w okolicy studni Bumiliana, która zaskoczyła wszystkich zupełnie niespodzianie, a która była pierwszym odruchem obrony Turków. Sprawozdawca ów przypatrywał się właśnie w porcie ucieczki Turków, którzy na niemieckim parowcu „Galata” udawali się do Konstantynopola, gdy nagle odezwały się strzały karabinowe a niebawem i grzmot działa. Ponieważ w tym dniu okolicach Trypolisu nie znajdował się żaden większy okręt wojenny włoski, przeto strzelanina mogła tylko pochodzić z armat lądowych.

Kierując się odgłosem strzałów korespondent wkrótce zauważył ludzi uciekających ku miastu, którzy jednak, z właściwą sobie nieufnością odpowiadali na zapytania wymijająco. Arabowie zamieszkali w Trypolisie samym gromadkami cisnęli się pod murami domów, a z oczu ich nie trudno było wyczytać, po czyjej stronie leżą ich sympaty.

W okolicy studni rojło się od żołnierstwa wszystkich broni, co jednak nie przeszkadzało korespondentowi przedrzeć się przez strażę aż do samej studni, która zasila wodą swą miasto i stąd ma się widok na pustynię.

Pod drzewami oliwnymi, które tu stanowią najbardziej na południe wysunięte resztki wegetacji, stał sztab oficerów i mała grupka dziennikarzy, których liczba jednakowoż wnet się zwiększyła. W odległości 70 do 80 km. od tego miejsca leżą na południowy wschód niebieskie wzgórza Tarhuna, odrzynające się ostro od żółtego tła wydm piaszczystych.

Zdała od wschodu znowu rozległ się nagle odgłos strzałów, a przez lornety polowe można było wyraźnie widzieć czarne masy, które uważano za wojska tureckie. Wkrótce też wysłano patrol z 4 oficerów na wydmy piaszczyste leżącą na południe od pozycji włoskich, a stanowiącą najwyższy punkt w tej stronie Trypolisu. Skoro jednak po chwili jeden z koni powrócił bez jeźdźcy, odwołano i resztę. Wszyscy otoczyli ich zwartą gromadą, by posłuchać rapor-

tu. W kierunku południowo-zachodnim w odległości mniej więcej 1½ km. zauważyli oni wojska tureckie, które oceniali na 1500 ludzi. Były tam także dwa działa. Odtąd strzelanina trwała już nieprzerwanie, to wzmagając się, to ustając prawie zupełnie.

#### Sprawy ruskie.

Obszerniejszy Narodny Komitet o sytuacji politycznej. — Ugoda z Polakami. — Sejmowa reforma wyborcza. — Postulaty i ultimata.

Przez dwa dni ostatnie obradował we Lwowie szerszy ukraiński Narodny Komitet, który zajął się przedewszystkiem sprawami organizacyjnymi stronnictwa, wydawnictwami, podatkiem itd. Referat o sytuacji politycznej wygłosił prezes klubu parlamentarnego dr. K. Lewicki, podkreślając na wstępie, że „legendę” o polsko-ruskiej ugodzie i rokowaniach w tej sprawie stworzyli sami Polacy celem odwrócenia od niej uwagi rządu i wprowadzenia dezorientacji do szeregów ruskich. Jedno i drugie udało im się w zupełności. Tymczasem żadnych rokowań nie było, Polacy tylko między sobą radzą o reformie wyborczej a w sprawie tej do Rusinów całkiem się nie zwracali. O ile mowcy wiadomo, żaden z postulatów ruskich, zawartych w znanym ultimatum nie będzie spełniony.

Skoro więc Polacy odrzucają minimalne żądania ruskie co do 31 proc. mandatów, Rusini muszą wrócić do żądań dawniejszych i domagać się procentowego stosunku mandatów, stosownie do liczby ludności. Nie chcą też Polacy zabezpieczyć okręgów ruskich i zgodzić się na nacjonalny podział sejm i wydziału krajowego. Na stawiane przez Polaków „iunctim” między reformą wyborczą a uniwersytem Rusini nie mogą się zgodzić. W takich warunkach, jeśli sejm będzie zwołany, Rusini pójdą przebojem przeciw polskiej prowokacji, albo będzie rozwiązany i wtedy Rusini muszą się wziąć sprężysto do roboty wyborczej.

Ustęp mowy p. K. Lewickiego o stosunku do rządu jest już nieaktualny, mówił bowiem o stosunku do br. Gautscha.

W myśl tych wywodów uchwalono szereg rezolucji, idących po linii t. zw. „szerokiego” programu ukraińskiego, przekraczającego znacznie ramy ultimatum sejmowego, potępia-

jących projekt prof. Starzyńskiego, domagających się podziału kraju i t. d.

#### Sytuacja wyborcza w Drohobyczu.

Jak wiadomo staje do walki o mandat z miast Drohobycz-Turka-Bolechów wiedeński adwokat dr. Adolf Segall. Że żaden głos polski nie padnie na niego w dniu wyborów niema najmniejszej wątpliwości. Niepewnym jeno było, jak się zachowają masy żydowskie, zradykalizowane nieprzebiegającą w środkach agitacją syjonistyczną i czy zechcą poprzeć jakiegoś tam adwokata z Wiednia, którego ani oni nie znają, ani on ich nie zna?!

Dostateczną na to odpowiedź daje nam krakowski dziennik żargonowy „Der Tag” w zamieszczonyj w nr. 210 korespondencji z Drohobycza.

Wynika z niej, że w Drohobyczu żydzi uważają p. Segalla za kandydata operetkowego, z którym nikt się nie liczy. Najlepszym tego dowodem zgromadzenie wyborcze, które zwołał sobie dr. Segall na ostatnią sobotę.

„Wielkie plakaty u murach miasta, pisze „Der Tag” i tysiące małych kartek ręcznych, rozrzuconych po ulicach, zapraszały na zgromadzenie, na którym agitowano zresztą także od domu do domu, a mimo to sala świeciła pustkami, gdyż prócz kilku adwokatów i ich pachołków nie przyszedł nikt, nawet sam „wielki” kandydat nie raczył się jawnie, choć zjechał już do Drohobycza i uwija się gorączkowo po mieście.

Uchwały tego zgromadzenia przyjęło w mieście w części apatycznie, głównie zaś lekceważąco. „Nie miało kilku próżniaków co robić w sobotę po południu, więc urządzili sobie zgromadzenie” — tak osądzają żydzi akcję p. Segalla.

Charakterystyczne jest, że nawet brat kandydata dr. Arnold Segall i szwagier Taubensfeld kpią sobie z tej kandydatury. Uważają całą historię za śmieszny zabawkę dziecięcą.

Nawet nie-żydowskie sfery — dodaje „Der Tag” — drwiąco przyjęły kandydaturę p. Segalla. Odzywają się częste głosy: „Ośmieszają się żydzi, jeśli żądają, by ich poważnie traktowano, gdy taki Segall próbuje zdobyć mandat poselski”.

Cytowane pismo żargonowe dodaje w końcu, że i syoniści zwalczać będą kandydaturę p. Segalla.

#### Wodociągi.

urządzenia sanitarne, oświetlenia gazowe, pompy parowe i ręczne wykonuje najtaniej firma:

**T. Wygnaniec i Sp. Lwów**  
PLAC BEMA L. 3.  
FABRYKA KONSTRUKCYI ŻELAZNYCH  
Telefon 1705. 1387

## Tłumaczenia

wszystkich treści z wszystkich na wszystkie języki wykonywa  
PIERWSZE GAL. BIURO TŁUMACZEŃ (St. Wł. Pochalski)  
Lwów, Wronowska 8 — róg ul. Kopernika. 1407

## Meinla herbata

świeżego zbioru

Filia: Lwów, ul. Akademicka L. 2a. Tel. 837.  
Nowa filia: ul. Gródecka 54. 1448

**Alfons Uwierca** Lwów, PLAC HALICKI 14. Już nadeszły na sezon jesenny i zimowy modne wełny i jedwabie na suknie, kostyummy i bluzki damskie. — Halki, szyfony i płótna. — Olbrzymi wybór. Ceny fabryczne. Próbkę wysyła się franco. 412

Specyalność! Czarne wełny z fabryk francuskich.

Skating Rink Pałac Sportowy przy ul. Zielonej 57. Skating Rink Tor Wrotkowy  
Przyst. tramwaju elektr. Ł. J.

w sali ogrzewanej i dobrze wentylowanej, wypożyczalnia wrotek na miejscu, wyborna kawiarnia i bufet pod zarządem pp. Jaegera i Sp. trzy razy tygodniowo. 403  
-- Koncert muzyki wojskowej I --

**SZYLDY,** tablice i wywieszki, marki, pieczątki, stampille kauczukowe, numeratory, paski do wyeiskania, numerowanie miast i wsi — tablice graniczne, witraże do kościołów, klasek schodowych, sklepów i t. p., TABLICE NAGROBKOWE poleca

**Zakład Leona Appla**  
Lwów, w Pasażu Hausmana

**NADESLANE.**

Docent chorób usznych **Dr. Teofil Zalewski**  
ord. w chor. uszów, nosa, gardła i krtani od 12-1 i od 3-5 ul. Sykstuska 49 (naprz. kościoła św. Maryi Magd.) 686

**„KROL JAGIELLO“**

Najlepsze Vergé papierki cygaretowe. Próbkę franco u M. TRAMERA, Lwów Bernsteina 14. 860

„Wiatrak“ Scenka literacko-artystyczna przy ul. Kopernika 3, pod handlem WP. A. Szkowrona przedstawienia codziennie, z wyjątkiem poniedziałków i piątków. Program ściśle familijny i wesoły. Początek o godz. 8 min. 30 wiecz. 1530

Helena Oleska udziela lekcyj śpiewu solowego, Zgłoszenia od 12-1 i od 4-5, ul. Kalcza 1. 11, parter. 1534

**TELEGRAM.**

Wkrótce zostanie otwartą przy ulicy Gródeckiej l. 69 pierwszorzędną i z wykwintnym komfortem urządzoną kawiarnia i restauracja pod nazwą „RIVIERA“. 1536

**Dr. Zofia Silberstein-Diamantowa**

sekundarysz szpitala powsz., ordynuje wyłącznie dla kobiet w chorobach skórnych i kosmetyce lekarsk. Ord. od 2 do 4. Ul. Sykstuska 17. — Telefon 1646. 1179

**Adw. Dr. Julian Landau**  
przeniósł kancelaryę z Sądowej Wiszni 1331 do Lwowa przy ul. Krasieckich l. 18. — Tel. 2010/II.

**KRONIKA**

**Kalendarzyk:**

Dziś, w sobotę (4. listopada): Rzym.-kat. Karola Bor. — Gr.-kat. Awerkyja.

Wschód słońca o godz. 6:20 rano, zachód o godz. 3:58 popołudniu.

**Prognoza na dziś.** Galicya wschodnia: Zmiennie, pochmurno, niepewnie, nieco chłodniej, południowo-wschodni mierny wiatr.

Galicya zachodnia: Przeważnie pochmurno, niepewnie, nieco cieplej, południowo-zachodni mierny wiatr.

**Repertuar teatru miejskiego we Lwowie.**

W sobotę o w pół do 4 popoł. dla młodzieży szkolnej „Fircyk w zalotach“ komedia w 3 aktach F. Zabockiego z J. Nowackim w roli tytułowej. Rozpocznie „Posiedzenie czwartkowe u króla Stanisława Augusta“.

W sobotę o w pół do 8 wieczorem poraz 7 „Cnotliwa Zuzanna“ operetka w 3 aktach z Heleną Miłowską w roli tytułowej.

**Repertuar Teatru Artystycznego.**

Kałuż 4. b. m. „Anatol“; Kałuż 5. b. m. „Mieszczanie“; Brzeżany 6. b. m. „Kierownik szkoły“. Dalsze przedstawienia odbędą się w Tarnopolu, Brodach, Przemyślu i t. d.

**Repertuar gal. biura koncertowego M. Türka.**

8. Listopada: Arrigo Serato skrzypek.  
13. Listopada: Wanda Landowska, pianistka i klawecystka.  
20. Listopada: Leon Ślezak, c. k. śpiewak nadworny.

**Powszechne wykłady uniwersyteckie.**

Uroczyste otwarcie tegorocznych powszechnych wykładów uniwersyteckich odbędzie się w niedzielę dnia 5 bm. o godz. 5 po poł. w sali ratuszowej. Po przemówieniu przewodniczącego Zarządu, prof. dr. W. Sieradzkiego, wygłosi prof. dr. B. Dembiński wykład p. t. „Uniwersytet wobec kultury narodu“. Wstęp wolny.

W pierwszej seryi wykładów mówić będą: Prof. gimn. dr. M. Balaban: „Żydzi w Galicyi (1772—1868)“. Prof. szk. realnej dr. K. Ciesielski: „Chemia na usługach przemysłu“ cz. I. Prof. uniw. dr. K. Hadaczek: „Arcymistrz rzeźby greckiej“ cz. II. Prof. gimn. dr. S. Homme: „Zasady stenografii polskiej“ cz. I. Prof. gimn. dr. M. Janelli: „Parlamentaryzm w Polsce“. Doc. pryw. uniw. dr. E. Piasecki: „Zasady wychowania domowego młodzieży szkolnej“. Prof. uniw. dr. J. Sieradzki: „Przyroda i ludzie Ameryki południowej“. Prof. uniw. dr. S. Witkowski: „Arcydziała tragedii greckiej“. Doc. pryw. uniw. i dyr. gimn. dr. K. Wojciechowski: „Bolesław Prus“.

**Wyzwolenie (Eleuterya).** W niedzielę 5. b. m. o godz. 7:30, odczyt p. Żurawskiego p. t. „Poglądy Staszycy na wychowanie narodowe“. Poniedziałek: zebranie towarzyskie z herbatką. Wtorek: lekcyje tańca, środa komisya gospodarcza, czwartek czytanie Wieszców, piątek zebranie młodzieży abstyn. przemysł. handlowej. Sobota: lekcyje tańca.

**Konkurs na 2 posagi** w kwocie po czterysta koron z fundacyi im. śp. Stefana hrabięgo Zamoyckiego, ogłasza Towarzystwo wzajemnych ubezpieczeń urzędników prywatnych. O posagi te ubiegać się mogą ubogie i moralnie prowadzące się dziewczęta prawego pochodzenia, w wieku od 16—24 lat, będące sierotami po obojgu rodzicach lub tylko po ojcu, który w obydwu wypadkach był zwyczajnym

członkiem Towarzystwa wzajemnych ubezpieczeń urzędników prywatnych. Prawo nadawania posagów z tej fundacyi służy zgromadzeniu delegatów Towarzystwa. Kandydatki winny wnieść podania na piśmie do Wydziału centralnego Towarzystwa we Lwowie najdalej do dnia 31 grudnia b. r. i załączyć metrykę chrztu i parafialne poświadczenie śmierci rodziców lub ojca. Ubóstwo i dobre zachowanie się mogą być na podaniach samych poświadczonych przez dotyczące urzędy duchowne i cywilne, przynależność zaś śp. ojca do Towarzystwa w charakterze członka stwierdzi na podstawie swych ksiąg Wydział centralny Towarzystwa.

**Wystawa esperancka** otwartą zostanie w poniedziałek 6. bm. o godz. 9 rano w salach Instytutu technologicznego (ul. Bourlarda). Wstęp 20 hal., dla młodzieży szkolnej 10 hal.

W dniach 4 i 5 listopada obradować będą galicyjscy esperantyści nad przygotowaniem do VIII. międzynarodowego kongresu esperanckiego w Krakowie.

**Z Muzeum narodowego w Krakowie.** Prezydent dr. Leo zamianował dr. Maryana Szydłowskiego kustoszem Muzeum narodowego w X. randze, a p. Józefa Kwiatkowskiego adiunktem Muzeum w XI. randze.

**Teatr „Nowy“.** W pałacu sportowym w niedzielę 5 bm. inauguracyjne przedstawienie na którym grana będzie komedia Aleksandra hr. Fredry „Gwałtu co się dzieje“.

W poniedziałek 6-go bm. „Krowoderskie zuchy“ wodewil ze śpiewami i tańcami Stan. Turskiego. We wtorek po raz pierwszy „Holta“ komedia w 4 aktach Fr. Dominika, autora głośnej sztuki pt. „Na Łyczakowie“.

Przedstawienia rozpocząć się będą punktualnie o godz. 8 wieczorem. Bilety wcześniej zamawiać można u p. Jakubowskiego (magazyn srebra) ul. Akademicka „Hotel Żorża“.

**Zjazd ceglarzy.** Zjazd ceglarzy z całej Austrii odbędzie się we Wiedniu w początkach grudnia b. r. Na porządku dziennym sprawa zaprowadzenia małego formatu cegły. Interesowani zechcą się zwrócić po bliższe wyjaśnienia i zaproszenia do sekretaryatu polskiego Związku ceramicznego w Krakowie, ul. Batorego 26.

**Z kolei.** Przyjęci zostali: Królikiewicz Maryan, jako asystent budownictwa do sekcji konserwacji w Stryju z płacą 2000 koron; Hönl Adam, jako bezpłatny wolontaryusz i przydzielony do stacji w Przemyślu.

**Przeniesieni:** Moraczewski Andrzej, starszy komisarz budownictwa z oddziału dla budowy i konserwacji we Lwowie do sekcji konserwacji Lwów IV.; Becker Gustaw, konicypista z oddziału komercyjnego dyrekcji lwowskiej do stacji kolej. we Lwowie; Herbst Edmund, starszy komisarz maszynowy z dyrekcji stanisławowskiej do lwowskiej.

**Afera rumuńskich kas raiffeisenowskich.** Wczoraj wieczorem odbyło się w Czerniowcach posiedzenie rady nadzorczej „centrali“, na którym uchwalono złożyć z urzędu dotychczasową dyrekcję.

Na czele dyrekcji (dotychczas poseł sejmowy i dyrektor banku krajowego dr. Lupu) stanął poseł sejmowy p. Serbu.

Do składu dyrekcji nie będą więcej należeli poseł do Rady państwa i na sejm krajowy dr. Aurel Onciul, adwokat dr. Konstantyn Onciul, zarządca lasów Kuparenko i dr. Lupu.

Nowa dyrekcya będzie prowadziła agendy aż do walnego zgromadzenia tj. do 12 listopada br.



**Swiece Apollo**

Najprzedniejsze z wyrobów istniejących

1340

**Roboty ręczne!** Ręcznej roboty dywany perskie. — Skład prawdziwych koronek (irlandzkie, bruckelskie, weneckie) poleca Atelier haftów art.

**Idy Kruhówny**

Lwów, Kopernika 42 b

przyjmuje się hafty i koronki do naprawy. — (Roboty ręczne na prowincję do wyboru). 1418

Specjalista chorób skórnych i wenerycznych.

**Dr. MIECZYSLAW BERGER**

b. asystent polikliniki wiedeńskiej chorób skórnych i wenerycznych, długoletni lekarz zdrojowy Iwonicza ordynuje oo 10—1 i od 3—5 Lwów, Sykstuska l. 15. (róg Szajnochy). 1376

**Węgiel kamienny**

z pierwszorzędných kopalń górnośląskich oraz brykiety i koks najlepszej jakości z dostawą do domu w plombowanych workach, poleca firma:

**Ch. Grossinger**

Lwów, Kościuszki 2.

1506 TELEFON 1076.

**I. Drexler i Synowie**

LWÓW pl. Kapitulny 2

Właściciele: K. Drexler i A. Soltys.

1471

polecają

**Kołdry, materace i pościel**

oraz kompletne wyprawy damskie, męskie i dziecięce.

Wielki wybór bielizny ciepłej, a to: Bielizna dr. Jaegera, spodnie damskie „Reform“, oraz wszelkie wyroby włóczkowe i pledy damskie.

**Magazyn konfekcyj damskiej**

**HELLER i Spk.**

Lwów, Hotel Georga Pl. Maryacki

poleca na sezon jesienny i zimowy płaszcze angielskie i kostiumy, biuzki, halki i szlafroki. — Futra boa i rękawiczki dla Pań w wielkim wyborze. — Wszelkie zamówienia na kostiumy, wierzochy do futer i podbiota uskutecznią się szybko i tanio w wlnianych pracowniach we Lwowie i Wiedniu. 1249

CHNY KADEWYCKAJ NIBKIE.

**Ku czci Chopina.** W szkole muzycznej Sabiny Kasperek odbył się w ubiegłym tygodniu coroczny obchód ku czci Chopina. Licznie zebrana publiczność szczerze oklaskiwała pnię Black i Kowalską, (ucz. prof. Lalewicza), p. Billiga (skrzypce) i pnię Zdobnicką (deklamacja). Chór szkoły pod kierunkiem prof. Henryka Jarreckiego, zakończył podniosły wieczór.

**Prof. Jerzy Lalewicz,** ceniony i uznany za granicę pianista, a u nas pozatem, jako pierwszorzędnym pedagog, wystąpi z własnym koncertem w sali Tow. Muzycznego w poniedziałek 6. listopada.

Bilety do nabycia w magazynie nut p. Połonieckiego.

**Zamordowanie ojczyzna.** Ze Zadowy donoszą nam: Wczoraj w nocy zastano martwe zwłoki Kostia Dubkowieckiego we własnym pomieszkaniu. Na czole zmarłego widniała rana postrzałowa. Żandarmerya natychmiast rozpoczęła dochodzenia i dzięki gorliwości komendanta tutejszego posterunku żandarmeryi Emila Wollocha i wachmistrza żandarmeryi Kazimierza Litnera udało się wysledzić mordercę w osobie 19 letniego Ołeksy Dubkowieckiego, pasierba zamordowanego, którego aresztowano i dostawiono do sądu powiatowego w Storożynku. Dalsze śledztwo w toku.

**Nowe badania nad fizjologią mózgu.** Uczony rosyjski Pawłow, którego wydana przed kilku laty książka „O pracy gruczołów trawiących” znalazła głośny oddźwięk w świecie naukowym, obecnie wystąpił z nowymi rezultatami badań swych w dziedzinie fizjologii. Fizjolog, twierdzi Pawłow, sprowadza czynność nerwów do ich funkcji podstawowych, t. j. do odbierania wrażeń, przewodzenia ich i odruchu. Gdy jednak chodzi o najwyższe czynności mózgu, opuszcza on teren naukowy, opierając się już tylko co do wewnętrznych stanów zwierząt, na nieokreślonych przypuszczeniach wzorowanych na własnych, osobistych przeżyciach i doświadczeniach. Gdy dawniej wystarczały mu w zupełności pojęcia ściśle przyrodnicze, przychodzi mu obecnie posługiwać się pojęciami psychologicznymi, a więc wręcz obcymi dla niego. Z tego powodu badanie czynności mózgu, który jest najbardziej skomplikowaną częścią centralnego systemu nerwowego nie dało dotąd żadnych rezultatów.

W laboratoryach swych czynił Pawłow przez 10 lat doświadczenia z psami na gruncie czysto obiektywnym i naukowym, z których w rezultacie otrzymał przejrzyste, naukowe analizy najbardziej skomplikowanych funkcji mózgu, zupełnie ze stanowiska psychologicznego nie wyjaśnionych. Pawłow jest przekonany, że tajemniczy mechanizm mózgu w krótkim już czasie stanie się dostępnym dla ścisłej, naukowej analizy.

**Kornfeld identyczny ze Singerem?** Głośne było w swoim czasie we Lwowie oszustwo, dokonane na szkodę jednego z tut. banków przez sprytnego oszusta, o którym do dziś chyba tyle tylko wiadomo, że nazywał się... Singer. Tak przynajmniej zameldował się był w hotelu, w którym mieszkał — przez czas pobytu we Lwowie. Jak wżekomy Singer wyglądał, skąd jest i w jaki sposób potrafił dokonać oszustwa, daremnie łamią sobie dotąd nad tem głowy tak strona poszkodowana, jak i policja. Dopiero obecnie nadarzyła się, dzięki przypadkowi, możliwość przyłapania ptaszka. Oto w Bernie dokonano oszustwa na szkodę filii Zakładu kredytowego dla handlu i przemysłu. Pod zarzutem tego czynu aresztowała

policja berneńska niejakiego Kornfelda. Obecnie chodzi śluchy, że rysopis owego Kornfelda zgadzać się ma zupełnie z wyglądem Singera... Jeśliby się to okazało prawdą, wówczas Singera-Kornfelda odstawionoby do tut. sądu i we Lwowie odpowiadałoby za dokonane tu oszustwo. Jedną okolicznością jest tu jednak jeszcze niejasna: Oto Singer, przebywając we Lwowie, był tak dobrze ucharakteryzowany, że przypuszczano nawet, iż — jest to kobieta. Jasnem jest, że nie miał najmniejszej potrzeby używać tego samego przebrania powtórnie. Ustalenie przeto identyczności rzekomego Singera na podstawie podobieństwa jego przebrań we Lwowie i w Bernie, wydaje się co najmniej mocno wątpliwe. Bądź co bądź czekałaby nas nielada sensacja, gdyby przypuszczenia policji okazały się trafne.

**Lwów ma także spryciarzy.** I Lwów jednak produkuje jednostki, które godne są stać wobec tego „Amerykanina”, o którym donieśliśmy w numerze porannym.

Mianowicie jakaś nasza Kasia, czy Marysia, zgłosiła się wczoraj do Fani Wettelówny, mieszkającej przy ul. Słonecznej 1. 29 i oświadczyła, że rodzice Wettelówny kazali jej stawić się u W. do służby. Wettelówna uwierzyła przybyłej, bo faktycznie poszukiwała służącej i kazała jej wziąć się do roboty. Pełna zapału do pracy nowicjuszka rozpoczęła od sprząkania, a było ono tak gruntowne, że po godzinie, kiedy nowa służąca gdzieś znikła, zauważyła Wettelówna brak dwu par bucików, wartości 40 K. Wettelówna udała się zaraz do rodziców i donieśliła się, że oni żadnej służącej nie posyłałi, ani też nie godzili.

**Krwawa awantura o papierosa.** Wczoraj wieczór zapalił sobie 15-letni Maurycy Willner papierosa i paradował z nim przez ulicę Żółkiewską. Spotkał go Pinkas Dubs, kupiec i zgorzszony tem, — jako, że to był piątek wieczór — wytracił wyrostkowi papierosa z ręki. Ten oburzony, rozpoczął z Dubsem bójkę, w czasie której wyjął z kieszeni nóż i pchnął nim D. w rękę, raniąc go dotkliwie. Młodego nożowca zamknięto w aresztach policyjnych.

**Przejechanie.** W ul. Pod Dębem najechał Szczepan Kowalski na Leontynę Beretównę, robotnicę, zajętą w fabryce drożdży i powalił ją na bruk; koła wozu przeszły przytem Beretówny przez obie nogi, raniąc ją dotkliwie. Pogotowie ratunkowe udzieliło przejechaney pomocy.

**Ciężko chorego mężczyznę,** leżącego bezprzytomnie na bruku w ulicy Sykstuskiej, znalazł wczoraj wieczorem policjant i odstawił na stację ratunkową, gdzie go opatrzone, a następnie odwieziono do szpitala powszechnego. Chory nazywa się Carlo Turini; cierpi na jakąś chorobę wewnętrzną, której na razie nie rozpoznano.

**Zgubiono:** Czarną zarzutką z jedwabną podszewką, książkę służbową Tekli Cembalówny, — pugilares czarny z 75 koronami; — koleczyk srebrny z rautami wart. 100 ₰; — notatkę z zapiskami.

**Znaleziono:** Kurę czerwoną; — psa kilkumiesięcznego legawca w ogrodzie kolejowym, do odebrania u Jana Kiczmy ul. Dekiarta 1. 21; — portfel z legitymacjami tramwajowymi; — branzolebę złotą z granatami; — książkę służbową Ksenki Pasternak.

### Tanio i pod gwarancją!

Meble własnego wyrobu poleca fabryka  
**BRACI SIWEK**  
Lwów, Kopernika 3. 1207

### 5.000 sztuk

tutek higienicznych „Primus” z watą preparowaną „Optimus” za 10 koron wysyła fabryka „Primus”, ul. Gródecka 35. 330

**Zdrowie — to najdroższy skarb!** Raz utracone, wraca rzadko! Leży tedy w interesie każdego chronić zdrowie od niebezpieczeństw, zabezpieczyć się przeciw szkodliwym wpływom i hartować ciało. Ten cel najlepiej osiągnąć można przez troskliwe pielęgnowanie ciała.

Nadzwyczaj skutecznym i przeto ogólnie lubianym środkiem do pielęgnowania ciała jest **wódka francuska z mentolem „Diana”,** która powinna się znaleźć w każdym domu.

### Odpowiedzi z zagadnień kosmetyki.

**Janina.** Poprawić formy biustu można zapomocą masażystki „Heros”. Szczególniej biust niedość jedrny dany z powodzeniem doprowadzić do kształtów pożądaných, lecz unikać środków wewnętrznych, gdyż prawie wszystkie zawierają arsenik. Wskazaną również jest w tych razach gimnastyka ramion w wszystkich kierunkach, wolno, bez zmęczenia, z piersi naprzód, przy bardzo głębokim oddychaniu. Masować trzeba w ciepłym pokoju, najlepiej przy piecu. Bezpośrednio przed samem masowaniem obmyć biust i ramiona ciepłą wodą. Otrąbkami abaridowemi nabrać na gąbkę, dość silnie wcierając.

**Fijolek alpejski.** Krem abaridowy odświeża każdą cerę, nadaje jej zdrowy wygląd i w przeciwieństwie do kremów tłuszczowych nie rozluźnia naskórka, a więc nie powoduje zmarszczek. Wiek, ani też płeć nie odgrywają roli, tylko oczywiście bardziej zniszczona cera potrzebuje również i dłuższych zabiegów. Owłosienie usuwają tak zwane depilatoiry, które są jednak środkiem czasowym: raz na zawsze można pozbać się owłosienia tylko za pomocą elektrolizy. Ceny nie są objęte niniejszą rubryką, należy zwrócić się bezpośrednio do niżej podanej firmy.

**R. L. Dębica.** Obfite wypadanie włosów i migrena są niezawodnie powodem niedokrewności, a może także skutkiem przeziębienia głowy. Zaradzi złemu Tetral, którym należy skrapiać codziennie lekko głowę i stosować według przepisu. Dla uniknięcia przeziębienia głowy, należy czyścić włosy na sucho za pomocą specjalnego pudru Florentine, którym nasypuje się włosy dłonią, a następnie po kilku minutach wyczesuje szczotką i gęstym grzebieniem. Szyję wybieli krem Preciosa. Puder najstosowniejszy, bo zupełnie nieszkodliwy jest abaridowy.

**S. M. Zator.** Ręce szybko udelikatni i wybieli Pâte des Prêlats Rano, po umyciu, wciera się troszkę kremu w ręce jeszcze wilgotne, zaś przed spaniem, również po umyciu, krem wciera się ponownie i wkłada się rękawiczki kosmetyczne nienasycone. Najbardziej zniszczone i zaniedbane ręce w ciągu miesiąca można doprowadzić do atlasowej gładkości. Jeżeli czerwoność rąk powstała skutkiem odmrożenia dawniejszego, które obecnie przy niższej temperaturze występuje, to należy przedewszystkiem wyleczyć ręce z odmrożenia. Do tego celu polecamy używanie płynu i kremu Gelurine, do których dołączony jest zawsze opis sposobu użycia. Środek ten leczy również inne odmrożone części ciała.

**Z. P. Tarnów.** Lekkie łuszczenie się cery i świecenie usunie mleko abaridowe, które dolewa się przy myciu do ciepłej wody. Myć się tylko otrąbkami abaridowemi. Jeżeli świecenie będzie uporczywe, to od czasu do czasu należy zmywać twarz płynem pozłomkowym, zwanym Beaume aux fraises. Wądry lecz skutecznie płyn Pureol.

Wszystkie podane środki kosmetyczne trzymają na składzie i wysyłają za zaliczeniem pocztowym: we Lwowie firma E. PAWŁOWSKI, ul. Akademicka 21 (obok Izby handlowej), w Warszawie Perfectien, Szpitalna 10. 1230

### Literatura i sztuka.

**Teatr dla wszystkich.** Księgarnia Polska B. Połonieckiego we Lwowie 1911.

W wydawnictwie powyższem ukazała się pierwsza serya komedii przeznaczonych dla teatrów amatorskich; utwory autorów oryginal-

poleca doborowe napoje i jadła. Dziękując za liczne odwiedziny upraszam o dalsze i kreślę się 1223 z poważaniem M. Goldman.

Już otwartą została  
restauracja i piwiarnia

**Markusa Goldmana**  
w nowym domu przy ul. Żółkiewskiej 27.

**Ubranka dzieciinne**  
wybór potężny.

Ceny  
bajecznie  
niskie.

**Magazynu ubiorów męskich**  
**Jana Mikołajtysa**

LWÓW, GRODECKA 54.

1238

**Dziś**

Koncert Muzyki Salonowej  
pod kierownictwem słynnego skrzypka

**Engelberta Nechvatal**

z Budapesztu (uczni prof. Hubaja)

w Kawiarni  
**SECESJA**  
ulica Czarnieckiego 1.  
Telefon 1266 1305

nych i tłumaczenia przeważnie fars francuskich cieszących się wielkiem powodzeniem nie tylko na scenach prowincjonalnych ale i stołecznych.

Wydawnictwo niniejsze ma na celu spopularyzować je jeszcze bardziej niż dotychczas. Chcąc służyć w pierwszym rzędzie scenie amatorskiej zaopatrzyło każdy tomik w charakterystykę osób i uwagi dla reżysera, potrzebne dla wystawienia każdej sztuki. Ma więc wszelkie dane po temu, aby rozpowszechniło się jak najrychlej i zyskało uznanie u swych gorących zwolenników. Pomiędzy nowo zapowiedzianymi dalszymi utworami znajdują się będą wszystkie sztuki dramatyczne Bałuckiego (z powodu dziesięciolecia zgonu poety) i kilka sztuk ludowych z śpiewami i tańcami.

**Sztuka polska za granicą.** Znany zbiór autoportretów znakomych malarzów całego świata w galeriach Ufficy w Florencji, zapoczątkowany jeszcze przez księcia Kuźmę I., a doprowadzony do wybitnego znaczenia dopiero w drugiej połowie w. XVII. przez kardynała Leopolda Medyceusza, dotychczas nie posiadał ani jednego wizerunku artysty rdzennie polskiego, lub ściśły z Polską mającego związek. Obecnie, dzięki ofiarności hrabiego Maurycego Zamojskiego, luka ta została zapełniona i do znakomitego florenckiego zbioru ikonograficznego wkrótce włączony będzie autoportret malarza, zajmującego przednie miejsce w dziejach naszej sztuki — Marcellego Bacciarelliego. Malowidło to o wybitnych zaletach artystycznych, odznaczające się pięknym tonem złotawym, podziw wzbudzało na tegorocznej wystawie portretów włoskich wieku XVII—XIX. w Palazzo Vecchio we Florencji. Po zamknięciu wystawy portret Bacciarelliego przeniesiony będzie do Ufficy.

Jeden z ostatnich numerów znanego paryskiego czasopisma satyrycznego „L'assiette au beurre“, w całości zapełniony jest rysunkami Warszawiaka, p. Zygmunta Brunnera. Zeszyt ten nosi tytuł „L'usine a copie“ i wyszł z drukarni literacko-wydawniczej Paryża.

**Prof. M Siwak:** „Geografia“ dla kl II. i III. szkół średnich. Nakład S. Jakubowskiego we Lwowie 1911. Str. 236. Cena 3 kor. 20 hal.

Znowu reformowany podręcznik do nauki geografii, w którym na 236 stronicach spotykamy „tylko“ 267 rycin z całego świata. Sam ów fakt starczy za wszelkie pochwały książki. Klisze oryginalne, poprawne. Graficzne nadto przedstawienia stosunków fizycznych i gospodarczych najrozmaitszych krajów są cenną reformą metody uczenia geografii w szkołach średnich. Należałoby jednak również i stosunki ekonomiczne, handlowo-przemysłowe, tą samą metodą uczniom wytłumaczyć.

**Koło Dramatyczne** (ul. Sykstuska 1. 9) przygotowuje przedstawienie sztuki Maryi Joanny Walewskiej (M. hr. Wielopolskiej) p. t. „Sęp“, dramat w 3 aktach. Wydany niedawno cykl nowel tejże aktorki p. t. „Pani El“ zwrócił uwagę całego inteligentnego ogółu śmiałością poglądów, oryginalnym stylem, a w utworach o motywach historycznych świetną erudycją naukową.

**Koncerty.** Koncertowe biuro Türka donosi: We środę dnia 8. listopada odbędzie się III. koncert abonamentowy. Wystąpi w nim Arrigo Serato, — stawiany nawet przez krytykę niemiecką, na czele wykonawców Bacha, którego twórczość kultywuje jako specjalność. Współudział w koncercie przyjęła ceniona pianistka włoska, hrabina Marta Malatesta.

Dnia 13. listopada wystąpi w sali Towarzystwa muzycznego (poza abonamentem) nasza rodaczka p. Wanda Landowska jako pianistka i klawicynistka. Na koncert ten dostarczyła klawicymbał znana firma paryska Pleyela. Szczegóły wieczorów na afiszach. Bilety do nabycia w składzie nut W. Zadurłowicza (Akademicka 8).

## NADEŚLANE.

Artykuły i notatki w tym dziale zamieszczone nie pochodzą od Redakcyi.

OPERATOR

**Dr. Jakób SELZER**

powrócił — ul. Piekarska 8.

1436



Zaszczytnie znana  
**Aмерыkańska  
MASZYNA**  
do pisanja  
z pismem  
zupełnie  
widocznem

**L. C. SMITH & BROSS.**

Jeneralne zastępowstwo na Galicyę i Bukowinę

**TULIUSZ SCHRENZEL & Ska**

Lwów, Jagiellońska 11 a. Telef. 167.

Demonstracya maszyn bez przy-  
musu kupna

CENNIKI GRATIS i FRANCO.

**Kompletne amerykańskie  
urządzenia biurowe mark  
„Jerzy“.** 1504



KANCELARYA ADWOKATA

1519

**Dra Nawarskiego** w Czortkowie

znajduje się poniżej budynku Sądu obwodowego.

## Dla Pań korzystne źródło zakupu

buciki, kalosze, kamizelki wełniane i z sarniej skóry, golfy, kapelusze pluszowe, czapki, rękawiczki, kołnierzyki, pończochy, parasole, perfumerya, pledy i wiele innych nowości poleca magazyn mód

„American House“ — Lwów, Kopernika 5.

JULIUSZ GERMAN.

19)

## GWIAZDZISTA NOC.

POWIEŚĆ.

(Ciąg dalszy).

— Raz siedzę koło wielkiego ołtarza. Dyrektor, to jak bożek. Od czasu jak jestem w teatrze, nie wiem, czym zamieniła z panem dwadzieścia słów. Poza próbami naturalnie, na których zresztą dyrektor wymyślał mi zawsze i uragał. Pierwszy raz widzę pana w smokingu. Bardzo panu ładnie. Nie cierpię tych długich surdutów. Wyglądacie w nich, jak księża. Czemu dyrektor nie nosi brody? Lubię mężczyzn z brodą. Proszę powiedzieć mi coś przyjemnego.

— Słowa pani, jak srebrny deszcz spadają na mnie. Jestem poniekąd jak Danae.

— Kto to był? — spytała zupełnie szczerze.

— Teraz muszę powiedzieć pani komplement. Jest pani zachwycająca. Ani odrobiny snobizmu. Ach, przepraszam.

— Cóż, pan myśli, że nie wiem, co to snobizm — uśmiechnęła się i zmarszczyła zaraz usta.

— Danae była kobietą, która miała stosunek z pewnym starym światoburcą.

— Wszyscy jesteście tacy sami. Zdaje się

wam, że kobietom musi się koniecznie prawić koszonerye. Mnie to już nudzi.

Roden radował się.

— Dostanie pani za to cudną rolę księżniczki w „Złotej czasce“ Claudela. Ta księżniczka śliczna, i zdaje mi się, podobna do pani.

Błysnęła do niego małymi ząbkami,

— Grałam dotychczas same ogony. Zlitował się dyrektor nareszcie. Cóż to się stało? Wie pan, że gdybym miała grać znowu kiedy taką przeklętą wórkę, jak dzisiaj, zerwałabym kontrakt. Ale nie mówmy o teatrze, prawda?

— Jeśli pani będzie taką dalej, zakocham się w pani po prostu — zaśmiał się Roden.

— O, o — spojrzała na niego kącikami oczu. Spoważniała. Poprawiła fiołki przy gorsie. Przechyliła się w tył i musnęła go umyślnie włosami. Duszny, słodki zapach owionął mu twarz gorącem. Z nieukrywaną wesołością odsunął się trochę i spojrzał na nią krótko, oceniając, z namysłem.

Zaczerwieniła się i posmutniała w jednej chwili. Oczy jej zwilgotniały. Nagle roześmiała się za głośno, pogardliwie. Niegrzecznie odwróciła się od Rodena plecami.

Ciemne, łagodne, smutnie zdziwione oczy Bolimy wchłonęły w siebie zjawę roześmianej twarzyczki. Nachylił się ku niej uprzejmie.

— Mężczyźni panią śmieją? Słusznie. Nie znam komiczniejszych istot. Najbardziej niezgrabna kobieta nie będzie nigdy tak śmieszniejszą, jak najsubtelniejszy mężczyzna. We wza-

jemnym stosunku obu płci, rozumie się.

— Ach, ci subtelni — skrzywiła się.

Nie słyszy się nic innego.

— Pani spragniona prostoty?

— Przedewszystkiem nie chcę się nudzić.

— Oto cała tragedia — szepnął Bolima.

Życie dzisiejszych kobiet jest tylko ustawiczną walką z czarownicą-nudą. Chyba nigdy nie były kobiety tak przeraźliwie znudzone, jak teraz. A wie pani, dlaczego? Mężczyźni nie umieją dziś kochać. Prostu cały kunszt miłości zgubił się gdzieś, przepadł. Jesteśmy brutalni, zazdrośni, subtelni (o tak, aż zanadto), wzdychający, namiętni, nawet szaleni, ale nie znamy jasnego, słonecznego miłowania.

— Czy to ma znaczyć, że niby tylko pan jeden umie kochać? — spytała, mrużąc oczy i patrząc na niego śmiało i ze wzgardliwą ironią. Przez sekundę zaśmiał w jej oczach śmiech nagości tryumfującej. Bolima mimowoli zakrył żrenice powiekami.

— Zna pani rzeźbę Sindinga? Ubóstwienie — Mężczyzna klęczy przed kobietą.

— Wiem, wiem, oboje są nieubrani.

— W każdym uwielbieniu kobiecego czaru jest straszna, przerażająca rozpacz i okrutna beznadziejność. Ta rzeźba, to są męskie łzy, te najgorsze, niewypłakane nigdy, o których wie tylko czarna noc.

— Ach, melancholia.

(C. d. n.)

## Dla Panów korzystne źródło zakupu

plaszcz, kurtki, bundy, buciki, kalosze, kapelusze, krawaty, rękawiczki, trykoty wełniane, jedwabne i fil d'Ecosse, parasole, spinki i wiele innych nowości, poleca magazyn mód

„American House“ — Lwów, Kopernika 5.



# EKONOMISTA.

## Przyczyny drożyzny pieniądza.

Wywiad u p. dr. Jana Kantego Steczkowskiego, dyrektora filii Zakładu kredytowego dla handlu i przemysłu we Lwowie.

— Obecna drożyzna pieniądza, występująca dość silnie na międzynarodowych targach pieniężnych, przeniosła się również na targ wiedeński. Wobec tego i u nas odczuwać się daje od pewnego czasu ciasnota pieniądza (Geldknappheit), której przyczynę zarówno pisma, jak i czynniki miarodajne rozmaicie tłumaczą, opierając się przeważnie na stosunkach miejscowych. Proszę zatem pana dyrektora o wyjaśnienie w tym kierunku, szczególnie z uwzględnieniem stosunków pieniężnych w kraju. Czy zdaniem pana dyrektora obecna drożyzna pieniędzy uważać należy za przemijającą?

— Odpowiadając na przedstawione mi pytania, muszę przedewszystkiem zaznaczyć, że kraj nasz, tak jak w innych dziedzinach, jest niestety i w dziedzinie gospodarstwa pieniężnego zależnym od stosunków na targach światowych a przedewszystkiem od targu pieniężnego wiedeńskiego, który do dzisiaj jest dla niego głównym rezerwoarem gotówki. Jeśli przeto ma być mowa o przyczynach dzisiejszej drożyzny pieniędzy, to należy uwzględnić stosunki na targu wiedeńskim a nie specjalnie stosunki naszego kraju.

Obecna drożyzna pieniędzy, objawiająca się oficjalną ratą bankową 5 od sta, powściągliwością banków w udzielaniu nowych kredytów, zupełnym zanikiem prywatnego dyskontu i pokrywaniem potrzeb kredytowych wyłącznie w Banku austro-węgierskim, wskutek czego jego portfel wekslowy wzrósł z 468 milionów koron w roku 1909 i z 840 milionów koron w r. 1910 na olbrzymią cyfrę 1 miliarda 24 milionów koron z końcem miesiąca październikowego wywołaną została niejasnymi stosunkami politycznymi, a w szczególności zatargiem marokańskim. Zatarg ten spowodował wycofanie wkładek z francuskich kas oszczędności, a w konsekwencji wycofywanie gotówkowych lokacji francuskich z targów zagranicznych.

Odbiło się to głównie na Austrii, która czerpała tani pieniądz francuski w formie lokacji gotówkowych, lub t. zw. pensji wekslowych. Czek na Paryż, potrzebny do regulacji rachunków z Francją, podskoczył wskutek tego o 1 procent w cenie i Bank austro-węgierski dla obrony waluty zmuszony był podnieść stopę procentową na 5 od sta.

Pozatem nie widzę materialnych powodów, dla którychby pieniądz tej jesieni szczególnie miał być drogi, bo chociaż spekulacja giełdowa unieruchomiła w raporcie znaczne kapitały i zwiększony ruch budowlany w Wiedniu i w innych miastach prowincjonalnych powiększył również spore sumy, to jednak ani wyniki ostatnich zbiorów, ani też konjunktura przemysłowa nie spowodowały większego niż zazwyczaj zapotrzebowania gotówki.

Pominąwszy te specjalne stosunki naszej monarchii, stan targu pieniężnego nie jest na ogół gorszym, aniżeli był w jesieni ubiegłego roku. Stopa procentowa Banku Rzeszy niemieckiej wynosi 5 prc., jak w roku ubiegłym, a

stopa procentowa Banku angielskiego 4 prc. wobec 5 prc. w r. 1910. Jedynie Bank francuski ma stopę procentową o pół prc. wyższą, t. j. 3 i pół prc. wobec 3 prc. w roku 1910.

W ostatnich czasach, a raczej w ostatnich dniach, dają się w Austrii odczuwać pewne, lubo bardzo minimalne ulgi, pochodzące stąd, że skutkiem uchylecia obaw o Marokko kapitał francuski, angielski i niemiecki poczynają już szukać ujścia do Austrii Pociągającym też jest objawem, że dewizy, będące najczulszym barometrem ruchu pieniężnego, okazały w ostatnich dniach tendencję zniżkową. I tak, czek na Berlin obniżył się z 118.00 na 117.72 i pół, czek na Londyn z 241.40 na 241.35, a na Paryż przejściowo z 95.92 i pół na 95.87 i pół.

To też przypuszczać należy, że o ile stosunki międzynarodowe się polepszą, przeminięcie listopadowego „ultima” spowoduje pewną ulgę na targu pieniężnym i że w bieżącym roku unikniemy dalszej podwyżki stopy procentowej. Należałoby życzyć sobie tego bardzo, gdyż kraj nasz jest krajem przeważnie dłużników, dla których każda podwyżka stopy procentowej jest stratą niepowetowaną, a z podwyżki stopy procentowej korzysta kapitał obcy, a nie własny.

Lwów, 4. listopada.

Stan Banku austro-węgier. z dniem 31. października wynosił:

Banknoty w obiegu 2,570,351.000 (więcej o 232,644.000).

Rezerwa kruszcowa 1,629,413.000 (mniej o 14,606.000).

Portfel wekslowy 1,235,302.000 (więcej o 210,795.000).

Lombard papierów 93,359.000 (więcej o 21,452.000).

Zobowiąz. natychmiast płatne 249,407.000 (mniej o 6,282.000).

Banknoty opodatkowane 340,938.000 (więcej o 244,250.000).

**Ekspozytura Biura Patronatu w Krakowie** utworzona przez Wydział krajowy, rozpoczęła — jak nam donoszą — swe czynności z dniem 1. b. m. Spełniać ona będzie wszystkie czynności Biura Patronatu w bezpośrednim stosunku ze Spółkami oszczędności i pożyczek i z innymi Spółkami rolniczymi, pozostającymi lub tworzącymi się pod Patronatem Wydziału krajowego, a mającymi siedzibę w pierwszym rejonie działania krajowego Patronatu, w 17 powiatach politycznych: Kraków, Podgórze, Oświęcim, Chrzanów, Bochnia, Brzesko, Tarnów, Dąbrowa, Biała, Wadowice, Myślenice, Wieliczka, Żywiec, Nowy Targ, Limanowa, Nowy Sącz i Grybów.

Spółki zatem z tych powiatów mają się zwracać wprost do krakowskiej ekspozytury we wszystkich sprawach, dotyczących ich stosunku z krajowym Patronatem Spółek rolniczych — z wyjątkiem: 1) spraw, dotyczących sprowadzania druków, książek, kas, skarbonek i innych przedmiotów użytkowych, które należy zamawiać bezpośrednio, jak dotąd, w Biurze Patronatu we Lwowie; 2) spraw kredytowych (pożyczek zaciąganych, rachunków bieżących, depozytów), w których należy się odnosić wprost do Krajowej Centralnej Kasy dla Spółek rolniczych we Lwowie.

Kierownikiem ekspozytury mianował Wydział krajowy dra Edwarda Taylora, przydzielając równocześnie do czynności w ekspozyturze lustratorów Jana Kanię i Antoniego Kolarza. Lokal ekspozytury mieści się przy ul. św. Tomasza 1. 1 (róg placu Szczepańskiego) w

gmachu krakowskiego Towarzystwa rolniczego, gdzie także znajduje się lokal filii Banku krajowego.

**Związek Spółek rolniczych.** Posiedzenie konstituujące Związku Spółek rolniczych, odbędzie się 15. bm. o godz. 9 rano w sali obrad komitetu Towarzystwa rolniczego w Krakowie, pl. Szczepański 1. 8. Spółki handlowo-rolnicze, a także inne Spółki o charakterze rolniczym, które dotychczas zaproszenia przystąpienia do Związku nie otrzymały, a chciałyby do niego przystąpić i wziąć udział w posiedzeniu założycielskim, mogą zgłosić się do komitetu Towarzystwa rolniczego w Krakowie, najpóźniej do 8. listopada r. b.

## Depesze Ekonomisty

### Brak wagonów.

**Wiedeń.** (Tel. wł.) W sprawie braku wagonów, odnośnie do której interweniował już bar. Battaglia w ministerstwie kolejowym, obecnie interweniował p. Liszt, który otrzymał w ministerstwie kolejowym odpowiedź, iż powodem braku wagonów jest zastanowienie żeglugi na Łabie i dowóz kartofli i paszy z Galicji do krajów sudeckich. Z taboru 100.000 wagonów, który posiada Austria, bierze codziennie 25.000. Ministerstwo kolejowe uczyni wszystko co będzie możliwe aby zaradzić brakowi wagonów. P. Liszt podniósł, iż w nowym budżecie niema żadnej pozycji dla podwyższenia taboru wagonów na rok przyszły.

### O kartel naftowy.

**Wiedeń.** (Tel. wł.) Sprawa uruchomienia kartelu naftowego jeszcze zawsze nie dochodzi do skutku. Obecnie załatwiono już kwestie sporne z firmą Freunda i zachodzą tylko jeszcze różnice między małymi galicyjskimi fabrykantami, jak z Haberem, Grifflem, Landesbergem, Wallem i Baronem, następnie z świeżo zbudowaną fabryką w Głębokiej, oraz Tow. „Montan” w Ustrzykach.

Kartelowi nie rokują zbyt wielkiego sukcesu i uważają, że różne kwestye dopiero później należy załatwić. Konferencje mimo to są w toku.

## Sprawozdania giełdowe i towarowe

### Zboże.

**Sprawozdanie targowe Izby kupieckiej we Lwowie**  
Lwów, dnia 4 listopada 1911. Dziś notujemy za 50 kg. netto paritas Lwów, bez akcyzy. Waluta koronowa.

Pszonica prima 12.—, do 12.25. Zyto prima 9.50 do 9.75. Jęczmień prima 8.50, do 9.—. Owies pański prima 9.00, do 9.25. Kukurudza prima —, do —, Rżepak zimowy 15.—, do 15.25. Siemię lniane —, do —, Siemię konopne —, do —, Tymotka —, do —, Konieczyna czerwona prima 75.—, do 80.—, Konieczyna biała prima 95.—, do 100.—, Anyż płaski —, do —, okrągły —, do —, Groch do gotowania Wiktorya 12.—, do 13.—, zielony 13.—, do 14.—, Groch pastewny —, do —, Bobik koński 8.—, do 8.25 Wyka 8.50, do 9.25. Otręby pszenne —, do —, żytnie —, do —, Chmiel —, do —.

	Kontyngent		Nadkontyngent	
	od	do	od	do
Spirytus surowy bez podatku i bez kosztów ekspedycyjnych				
loco stacye paritas Husiatyn . . .	55.25	56.—	35.25	36.—
loco stacye paritas Tarnopol . . .	55.50	56.25	35.50	36.25
loco stacye paritas Sokal . . . . .	56.—	56.50	6.—	36.50
Z dostawą i oddaniem loco rafinerie Lwów . . . . .	58.25	59.—	38.25	39.—
Ceny spirytusu za 10.000 litr procent . . . . .				

**Już nadeszły ostatnie nowości**

w olbrzymim wyborze na kostyminy, suknie i bluzki damskie etc. do magazynu

1094 **Antoniego Uwiery,** Lwów,

ul. Halicka 10.

FILIA: STANISŁAWOW. PROBK! na prowincję odwrotnie.

**W. ADAMSKI**

Hotel George, Lwów, ulica Akademicka 1. 2.

**NOWOŚCI** na sezon jesienny poleca się do urządzenia mieszkań, hoteli, kawiarni itp.

**Fabryka stor i największy fabryczny skład „T A P E T”**

## Kronika krajowa.

### Tarnopol.

Gdyby nie starosta... O gdyby nie ten c. k. starosta, ten nieznośny pedant, dr. Trembałowicz, — dałoby się niezgorzej żyć w naszym Tarnopolku!

Wszystkich dokuczliwości tego człowieka niepodobna wyliczyć, — więc pomówmy choć o jednej sprawie, gdzieśmy go właśnie przed paru dniami przychwycili niejako na gorącym uczynku. Co i jak było, opowiem.

Otóż przedewszystkiem trzeba wiedzieć, że mamy tu między innymi trzy rzeczy: Kasę oszczędności miasta Tarnopola, kamienicę pod l. 39 przy ulicy Mickiewicza i jej właściciela, adwokata dr. Rudolfa Mantla.

Wzajemny stosunek między temi trzema rzeczami nie pozostawiał nic do życzenia. I tak, gdy np. w 1907 roku wynosiła realna wartość kamienicy 86.000 K., Kasa oszczędności dała na jej hipotekę pożyczki 58.000 K. Przypadkowo istniał w tymże momencie taki sobie dualizm, że niejaki p. dr. Jonasz Mantel był w jednej osobie rodzonym ojcem p. dr. Rudolfa Mantla i dyrektorem Kasy oszczędności.

Nawiasem mówiąc, okazuje się ten dualistyczny system bardzo błogosławionym. Oto n. p. równocześnie z p. dr. Mantlem dostał w Kasie oszczędności pożyczkę na kredyt wekslowy w sumie 100.000 K. niejaki p. B. Wittlin (nie z Tarnopola, broń Boże, — lecz aż z Majdanu koło Brodów) — także na podstawie takiego dualizmu, że p. dr. Jakób Horowitz, adwokat tarnopolski, był w jednej osobie teściem p. B. Wittlina i dyrektorem Kasy oszczędności. Ten interes był wprost idealnym, jako że dotąd nikt nie mówi o zwrocie pożyczki.

Ale wróćmy do kamienicy p. dr. Rudolfa Mantla.

Na wiosnę 1911 dobudował coś do niej na podwórku kosztem 5 do 6 tysięcy koron i zaraz zażądał w Kasie oszczędności dodatkowej pożyczki na realność w sumie 42.000 K.

Świeże zasługi kompetenta na niwie życia publicznego, zwłaszcza zaciekle nagonki przeciw dr. Landesbergowi na terenie miejskim — uzasadniały przecież aż nadto jego kredytowe pretensje.

Wprawdzie syndyk Kasy oszczędności, dr. Stanisław Glogier, wyraził opinię nieprzychylną temu podwyższeniu pożyczki, ale dyrekcja, paniedzieju, wzięła tę rzecz tak szeroko, paniedzieju, po obywatelsku... no, i nie mogła inaczej, bo pp. dyrektorowie są mężami o szerokiej naturze, przepelnieni po brzegi duchem obywatelskim. Kalkulacja ich taka była: wzięli za podstawę rachunku — prócz zasług obywatelskich — sumę czynszów, jakie kamienica rocznie daje i wierząc drowi R. Mantlowi na słowo, bez przedkładania fasyi, iż czynsze te przynoszą rocznie 16.000 K. obecnie, gdy w roku 1907 podał je był Kasie oszczędności w sumie 9.000 K., a nadto przyjęli wzrost wartości realności w przeciągu tych czterech lat na 30 proc. Efektem było przyznanie pożyczki dodatkowej w sumie 33.000 K.

Wydział Kasy oszczędności obciął ten nowy kredyt do kwoty 22.000 K. na posiedzeniu dnia 23. października 1911 i tak byłby p. dr. Rudolf Mantel zaokrąglił swój dług w Kasie oszczędności do sumy 80.000 K. na hipotece realności, której wartość wynosi co najwyżej 112.000 K. — Aż tu niespodzianie wyciąga łapę ten właśnie pedant, kacyk, dr. Trembałowicz, zabiera im z pod nosa całą zabawę, sytuje ich uchwałę i odsyła rzecz namiestnictwu. Tego jeszcze nie było w Tarnopolu! Wszystko osłupiało!

Ta, pewnie — co komisarz rządowy, starosta, rozumie się na takich interesach? On sobie rozważa jakąś przestarzałą formułę o pupilarnem bezpieczeństwie, przypomina sobie coś tam o jakichś tam zasadach gospodarki Kas oszczędności, omawianych w „Ekonomii“ Głębickiego — i nie chce wiedzieć, że Kasa oszczędności miasta Tarnopola potrzebuje ożywienia, ruchu, transakcyi — od tego jest — gdzie drzewo rąbią, drzazgi leca...

### Stanisławów.

Dalsze szczegóły o krwawem zajściu w szkole realnej dochodzą skąpo. Poprzednie informacje należy uzupełnić w ten sposób, że przyczyną krwawego zajścia była sprzeczka, powstała z powodu doniesienia prof. Grondalczykowi, który w klasie VI. uczy rysunków, iż uczeń Kleinfeld samowolnie opuścił klasę podczas nauki. Prof. Grondalczykowi doniósł o tem uczeń Jarzyna. Wskutek tego Kleinfeld został zapisany do dziennika klasowego. Gdy się on o tem dowiedział, począł czynić wyrzuty Jarzynie za jego niekoleżeńskie postępowanie. Powstała sprzeczka, podczas której Kleinfeld uniósł się tak daleko, że Jarzynę wypoliczkował. W odpowiedzi na to znieważony młodzieniec dobył noża i pchnął kolegę dwa razy w bok. Rannego opatrzył dr. Rubinstein. Stan jego nie jest groźny. Po kilku tygodniach, jak twierdzą lekarze, wyzdrowieje zupełnie.

### Przemyśl.

Na biednych. Staraniem Stow. Pań Dobroczyn. odbył się 29. paźdz. koncert, który tak pod względem artystycznym jak i finansowym odniósł niebywały dotychczas sukces. Wybór, tak jak i wykonanie programu stały na prawdziwie artystycznej wyżynie. Program składał się z kwartetu smyczkowego Haydna i Mozarta (pani Weissberzanka i pp. Scheidel, Łobarzewski i Lilienthal), koncertu skrzypcowego Goldmarka i Romancy Bethovena (pani Weissberzanka), Sola fortepianowego Griega i Szopen (pani Lydia Teichowa), pieśni Saint-Saensa, Schumanna, Niewiadomskiego, Karłowicza, Huga Wolfa, śpiewanych przez pannę Liżę Reinigerównę, i z deklamacyi pani Ludwiki Moslerówny. Publiczność darzyła występujących debiutantów gorącymi oklaskami i kwiatami. Czysty dochód z koncertu wynosił 1300 koron.

### Boleszowce.

„Sokoł“ nasz obchodzić będzie dnia 8. listopada b. r. uroczystości poświęcenia kamienia węgielnego. Na gruncie 2-morgowym podarowanym przez dha prezesa Krzeczunowicza, stanie okazały gmach, gdzie odtąd skupiać się będzie cała tutejsza i okoliczna Polonia. Prócz ubikacyi potrzebnych „Sokołowi“ na ćwiczenia, obejmie gmach ten obszerną salę na przedstawienia amatorskie i czytelną, zaopatrzoną w popularne czasopisma i dziełka dla miejscowych mieszczan Polaków. Skrzętny Wydział czyni zabiegi, by niektóre ubikacje jeszcze w tym roku oddać do użytku publiczności. Nie szczędzą tedy ani czasu, ani trudu, byleby przedsięwzięte postanowienie do skutku doprowadzić.

Zjazd delegatów Kół T. S. L. okręgu rohatyńskiego, odbędzie się dnia 5. b. m. w Rohatynie, celem omówienia programu pracy tych Kół. Na porządku dziennym zjazdu są:

1. Sprawozdanie z czynności Kół boleszowieckiego, bursztyńskiego, bukaczowieckiego i rohatyńskiego.
2. Rozgraniczenie sfery działalności poszczególnych Kół.
3. Program działalności na przyszłość.
4. Zorganizowanie powiatowego kursu kierowników czyteln.

### Specjalista chorób wewnętrznych

**Dr. A. J. Mayer**

Jagiellońska 7. 1456

„UL“ codziennie przedstawienie w sali dotychczasowego „Casina de Paris“. Początek 8 i pół wieczorem. 1482

Specjalista chorób uszu, nosa i gardła 1485

**Dr. J. Berlstein**

ord. od 3—5, ul. Słowackiego 16. Telefon 1685

Z ARKAD 1419 TELEFON 1680

**DENTYSTYCZNO JÓZEFA RAPPAPORTA**

TECHNICZNA. :: LWÓW — SYKSTUSKA 19.

# RANO

spotyka się w każdym domu

## wódkę francuską z mentolem marki „Diana“.

Dlaczego właśnie tę wódkę francuską?

1. Bo wielu ludzi przyzwyczało się wcierać ciało wódką francuską „Diana“, hartować je w ten sposób na trudy dnia, pobudzać czynność skóry, ożywiać krążenie krwi i wzmacniać nerwy.
2. Kto się szybko poci — musi bezwzględnie rano nacierać ciało ręcznikiem, zmoczonym w wódce francuskiej „Diana“, by w ten sposób usunąć ten nieprzyjemny stan.
3. Kto rano przed myciem wlewa do wody wódkę francuską „Diana“, może się śmiało obejść bez wszelkich innych drogich środków toaletowych.
4. Przy wypadaniu włosów, łupieżu i t. d. okazuje się wódka francuska „Diana“ środkiem niezrównanym.
5. Dla miłego zapachu i smaku, jakoteż dla dezynfekcyjnego działania, stanowi wódka francuska „Diana“ wysmienitą wodę do płukania ust i gardła.
6. Kto rano kilku kroplami wódki francuskiej „Diana“, rozpuszczonej w wodzie, nos płucze, usuwa w ten sposób spotykane często zatkanie kanałów nosowych i wzmacnia nosową błonę śluzową.

Wódka francuska z mentolem „Diana“ wzmacnia więc, hartuje, usmierza bole, chłodzi, dezynfekcyjnie.

Dla swego miłego zapachu nadaje się wódka francuska z mentolem „Diana“ wprost wysmienicie do odświeżania powietrza w pokoju.

Proszę więc wyraźnie żądać wódki francuskiej z mentolem „Diana“ i uważać na tę oto zarejestrowaną markę ochronną, by się w ten sposób uchronić od bezwartościowych naśladownictw.



Wódkę francuską z mentolem „Diana“ można dostać w aptekach, drogueryach i w sklepach.

Cena flaszki Nr. 1. wynosi K — 50

„ Nr. 2. „ K 1 20

„ Nr. 3. „ K 2 40

Wyrób wódki francuskiej z mentolem „Diana“ (stow. z ogr. por.)

(Diana Franzbranntwein Produktion, G.m.b.H.)

WIEDEŃ I., Rengasse 6.

**Obcowanie z duchami zmarłych!** 1454

**Potęga spirytyzmu**

podręcznik do badań nieznanych sfer życia duszy ze wskazówkami co do wywoływania zjawisk spirytystycznych, porozumiewanie się z duchami zmarłych i wydobywanie na jaw tajemnych sił duszy. Z licznymi psychicznymi doświadczeniami, które można przeprowadzić każdej chwili z dodaniem wskazówek do zakładania kółek spirytystycznych i kierowania nimi. Opracował dr. R. E. Kirchner. Spolszczył dr. J. D. Z ilustracjami. Cena z przesyłką koron 2-10 — za zaliczką koron 2-55.

**YOGA** Tajemna wiedza Indyi

przez Bakt. Wiedemann, przekład St. Womeli. Treść: Tajemna wiedza oddechu. — Potęga woli i myśli. Siła woli i myśli w życiu człowieka. Jej wpływ na człowieka i na świat. Siły twórcze w człowieku. Potęga wyobraźni. Wiedza powszechna. Tajemna filozofia Paracelsusa. Najwyższy rozwój. Co to jest Nirwana? Magia. Magnetyzm leczniczy. Hipnotyzm i czarnoksiężstwo. Morderstwo w hipnozie. Wysłanie ciała astralnego i zdobywanie sił tajemnych. Sfera duchowa człowieka. Jasnowidzenie. Mesmeryzm i hipnotyzm w Indyach. Śmierć mistyczna. Z przesyłką K 2-10, za zaliczką K 2-55. Adresować należy: Wydawnictwo

**KULTURA i SZTUKA** Lwów, VII. Koftątaja 4.

1533  
Telefon Nr. 1677 i 1678.

**Galicyski Bank Ludowy dla rolnictwa i handlu**

Towarzystwo akcyjne we Lwowie, ul. Sykstuska 17.

pod patronatem c. k. uprz. austr. Länderbanku  
**Wkładki na książeczki** od 20 koron **4 1/4%** począwszy na Wpłata do 5000 kor. bez wypowiedzenia — podatek rentowy opłaca Bank z własnych funduszy.

**W kantorze wymiany**

Kupno i sprzedaż papierów, walut i monet. — Wpłata kuponów. — Zlecenia giełdowe. Bezpłatne przeglądanie losów. — Przekazy na miejsca kąpielowe i :: miasta całego świata. ::  
Godziny kasowe od 9—1 i od 3—5.

**Największa znana WYPOŻYCZALNA KSIĄZEK ST. KOHLERA**

(tuż naprzeciw gimnazjum Franciszka Józefa).

**Nowości** wszelkie zaraz po wyjściu z druku. Najnowszy kompletny katalog posyła się na żądanie. Abonament (3 tomy naraz) miesięcznie 1 kor., kaucya 2 kor. Na prowincję (10 tomów naraz) 2 kor. Kaucya 10 kor.

rozpocząć można codziennie. 1517

**ZJEDNOCZENIE PRZEMYSŁU TKACKIEGO**

Stowarzyszenie zarejestr. z ograni. poręką

**WE LWOWIE**

reprezentuje wszystkie Stowarzyszenia tkackie w Galicyi, posiada w głównym składzie swoim

we Lwowie, przy ul. Zofii Chrzanowskiej I. 12

**wszelkie wyroby tkackie**

swych członków

z **Korczyna, Krosna, Wilamowic, Dębowca, Ludwikówki, Radrychowa, Komarna i t. d.**

**Największy wybór, ceny najprzystępniejsze, fabryczne!**

Towar lepszy, a tańszy od wyrobów obcych.

**Skład i biuro** we Lwowie przy ul. Zofii Chrzanowskiej 12 otwarte w dni powszednie tylko po południu od godz. 4-30 do 7-30, w niedzielę i święta od godz. 10 do 12 rano. 1481



**„KINO APOLLO“**

w pięknej sali Galic. Towarz. Muzycznego **CHORĄCZYŻNA 2.** w sobotę 4. i niedzielę 5. listopada wspaniałe przedstawienia.

- 1) Miasto z marmuru (z natury).
- 2) Toto jest zapalonym zwolennikiem nowej mody (komiczne).
- 3) Wyratowanie Fausta z piekła (trick).
- 4) Strach przed mikroba mi (krotochwila).
- 5) Maks szuka skrzynki pocztowej (krotochwila).
- 6) Ofiara niewierności (dramat).
- 7) Warunek w testamencie (dramat).
- 8) Wodospad Renu (z natury).
- 9) Morys spadkobiercą wuj (krotochwila).

Ceny miejsc: Miejsce rezerwowane 2 Kor., I. miejsce Kor. 1.50, II. miejsce K. 1.—, III. miejsce K. —.50. PP. Studenci i dzieci płacą w sobotę za II. miejsce 70 hal., za III. miejsce 30 h. 1110



**Ul. Czarneckiego 1. 6.**

Najstarsza i największa w kraju **Mała okazyna BRIC a BRAC** we Lwowie, ul. Czarneckiego 6  
Sprzedaje z wolnej ręki bez licytacji używane i nowe meble, pochodzące z mas spadkowych, konkursowych, z licytacji i z domów prywatnych. Na razie tanio do nabycia: 1 pianino Seyfarta, fortepian Heizmana; kilka jadalni, sypialni, salonów, urzędzenia biurowe, kancelaryjne, pokoje kawalerskie, szafy biblioteczne, biurka, krzesła, fotele, kredensy, stoły, otomany, sofy, kanapy, lustra, lampy, zegary, dywany perskie i strzyżone, portiere, obrazy, miedzioruty, starożytności, mebelki, porcelany, kasy ogniotworne, maszyny do szycia, jak w ogóle wszelkie urządzenia domowe po najtańszych cenach. Garderoba męska i damska.

**UWAGA:** Odsprzedającym swoje urządzenia domowe płacimy najwyższe ceny, załatwiamy zamiany i wymiany. 1508

**W Bric a Brac we Lwowie, ul. Czarneckiego 1. 6, I. i II. p.**



**Maszyny**

wszystkich systemów, oraz pończosznicze — poleca firma **A. Malimon** Lwów, **Wałowa 1. 9.** Wyroby trykotowe z pracowni M. Miniewskiej. Cenniki darmo i oplatnie. 1058



Lola grzebienie, szczotki do zębów, do nabycia we wszystkich drogueryach, lepszych perfumeryach i eleganckich składach galanteryjnych. 1382

**Koncypiant** adwokacki poszukuje kancelaryę na przedpołudnie. — Listy pod „Koncypiant“. Ekspedycya ogłoszeń Buchstaba. 3246

**Podje muje się** wszelkich robot w zakresie krawiectwa w domach prywatnych z krojem. **Dora**, Romanowicza 9, u Kuszplaskich, Lwów. 3244

**Kiszki domowe specjalne** 20 Sykstuska 20 **M. Skulski.** 1510

**Kto**  
chce mieć białe i zdrowe zęby, będzie używać tylko  
**„Krem perłowy“**  
**Jana Innatowicza**  
Tuba kremu perłowego 50 hal. 1060

**Pensjonat Zacisze, Zyblikiewicza 52** 1518  
poleca pokoje z całym utrzymaniem, jak również apartamenta o 2 lub 3 pokojach z przedpokojem, łazienką, dla osób przybywających na zimę do Lwowa. Tamże wikt zdrowy, smaczny, w domu i do menażek. Towarzystwo najlepsze. **Dobrowolska.**

**Biust pełny**  
okrągły i jedyny uzyska się stanowczo przez użycie kremu „ETTA“.  
**Skutek zapewniony.**  
Cena kor. 7, wraz z miedem kor. 8 wysyła za zaliczką Dom wysyłkowy „AESKULAP“, Lwów Bernsteina 3. 1539

**Owłosienie**  
z twarzy i rąk usuwa stanowczo prasek „LWY“.  
Cena kor. 5. Wysyła za zaliczką Dom wysyłkowy „AESKULAP“, Lwów, Bernsteina 3. 1538

**Munka ydło**  
wyrabia się z najlepszych materiałów!

**GIOSSEUM HERMANÓW od 1-go listopada**  
Najwspanialszy program, jaki wogóle widziano.

Gaertner-Tronpe woltżę ręczne w niewidzianej doskonałości. — **Ba-Rah-Troupe**, wspaniały balet orientalny. **Wang-Chiu-Txing**, oryginalna trupa chińska. — **Mała baronówna**, operetka Bodańskiego, muzyka Feliksa Allana. **The Bonnes Cie**, akt muzyczny, ekscentr. — **The Arras**, nowość! „Zyg-zag“ — **Lise Ripert**, etoile francaise. — **Teodora Lisowska**, wodewilistka. — **Vitograph**. — W niedzielę i święta 2 przedstawienia o godz. 4-ej i 8-ej. Bilety są wcześniej do nabycia w biurze Plohna, Karola Ludwika 5.

**WODOCIĄGI** dla miast, miasteczek, dworów, folwarków, zakładów publicznych i domów prywatnych  
**CENTRALNE OGRZEWANIE WSZELKICH SYSTEMÓW** buduje  
**ZYGMUNT RODAKOWSKI**  
PRZEDSIĘBIORSTWO BUDOWY WODOCIĄGÓW  
we Lwowie, plac Smolki liczbą 4.  
Wykonuje wszelkie poszukiwania za wodą, plany i projekty wodociągowe i centralnego ogrzewania, ujęcia źródeł i wiercenia lub kopania studzien, całkowite wodociągi miejskie, zupełne instalacje wodociągowe w gmachach publicznych i prywatnych, klozety, łazienki od najprostszyc do najwykwintniejszych, cyrkulacye wody gorącej, odpływy i kanalizacyę.  
**MATERIAŁ DOBOROWY. WYKONANIE WZOROWE. CENY UMIARKOWANE.**  
Adres dla listów: **Telefon 667.** Adres dla telegramów: **Rodakowski, Lwów.**  
**Zygmunt Rodakowski, Lwów.** 1528

Originalne angielskie  
**RAGLANY**



poleca w abonamencie

**M. MAREK**

Lwów, Sykstuska 29.

1357 Telefon 2131/II.  
Prospekty na żądanie opłatnie.

**Każda pani**

otrzyma dobrze płatną robotę ręczną jako uboczny zarobek. Robotę odsyłamy wszędzie. Prospekty wraz z gotowymi wzorami za nadesłaniem 30 hl. w znaczkach pocztowych. 1290

**EMMA BECK,**

Wien XX, Briggitt-nauer-lände 30.

**W domu towarowym SCHÜBERTA**

Lwów, ul. Strzelecka 8  
otrzymać może każdy na dogodnie raty rozmaite towary, a to: płótna, szyfony, dymy, dywany, chodniki, portyery, koce, kapy na łóżka, kołdry, firanki, ręczniki, materye jedwabne i wełniane, barchany, zefiry, woale, chustki zimowe i letnie, konfekcje męskie i damskie, boa, zarekawki, halki jedwabne i klotowe itd. 1293

**Wyborowe masło**

deserowe i kuchenne  
dostarcza

**Związek mleczarski**

WE LWOWIE,  
ul. Kopernika 1. 11

pozostający pod patronatem  
Wydziału Krajowego.  
TELEFON 1489. 1366



**KASY**

ogniotwale  
**J. WERTHEIMERA**  
z Wiednia  
poleca wyłączne zastępstwo dla Galicji  
**J. NEU BERGER**  
i Ska, Lwów, ul. Gródecka 53 1541

3245 **Wiedeńska generalna reprezentacja**

pierwszorządnej fabryki kakao i czekolady poszukuje zdolnych i dobrze wprowadzonych zastępców. Oferty tylko w języku niemieckim z podaniem referencji pod: S. W. do Admin. „Gazety Wieczornej“.



**„EVOE“**

Srodek na porost włosów  
Najsukuteczniejszy  
w świecie!

Uznany i dowodnie najpewniej działający preparat przeciw tyśinie, wypadaniu włosów łupieży. Nawet i tam skutkuje „Evoe“ zadziwiająco, gdzie inne środki okazały się bezskuteczne. „Evoe“ wzmacnia i odświeża skórę na głowie, wzmacnia i powoduje porost włosów. Cena jednej dużej flaszki, bardzo wydatnej 5 K, trzech flak. 12 K. „Evoe“ krem cadowny przeciw zmarszczkom, przyszczom, zajadom. Duży słoik 4 kor. Orientalne mydło piękności „Evoe“ 1 kor. — Wysyłka za pobraniem 1383

Generalny skład Towarzystwa „Evoe“ **J. BALOG**  
Wiedeń II/931 Praterstrasse 57.

Tylko za 6 koron

wysyłam 4 i pół kłgr. t. j. 56 sztuk dobrych, łagodnych, podczas wyciskania lekko uszkodzonych

**MYDEŁ TOALETOWYCH**

pięknie sortowan., jak róże, konwalie, moszus, paczuli itd. Podobna sposobność nadarza się rzadko odsprzedawcom, zakładom kąpielowym, pensyonatom, hotelom i każdemu gospodarstwu. Wysyłka za poprzedniem nadesłaniem należitości albo za zaliczką (70 hal. więcej).  
**E. VAJDA, Pierw. Górnoweg. Fabryka mydeł toaletowych Vag-Ujhely Nr. 930. 1381**



Kolekcyja okazowa 12 szt. sortow. 5 kor.

Proszę obstawać przytem, aby dostawca sprzedawał prawdziwe „OLLA“ — a proszę się nie dać wprowadzić w błąd przez zachwalanie równie dobrych wyrobów jak „OLLA“. — Zajmujący, ponczający i oryginalny cennik z podaniem składów bezpłatnie przez „OLLA-Gummifabr.“ Wiedeń II./932. — Praterstrasse 57. 1384



Polecone przez przeszło 3000 lekarzy. — Do nabycia we wszystkich aptekach i lepszych drogiar. Cena 4, 6 i 8 kor.

**Plantacol** wypróbowany specyfik przeciw kokluszowi, jakoteż wszelkim katarom dróg oddechowych. Stosowny dla dzieci z powodu braku wszelkich trujących narkotyków.

**Plantacol** z kodeiną dla dorosłych przeciw uporczywemu kaszlowi z jakiegokolwiek powodu, szczególnie zaś dla chorych piersiowo. **Cena 2 K.**

Wyrób i główny skład wysyłkowy

**Apteka pod „Hygieą“ Emila Jezierskiego**  
dzierzawca B. SCHEINBACH

Lwów, ulica Gródecka 1. 30.

Telefon 1181, 1319

**Futra**

wszelkiego rodzaju

Płaszczki i żakiety  
krymskie, selskin., astrachan.

Boa i zarekawki

w najnowsz. fasonach  
Wierzchy do futer

Magazy i Pracownia futer

**JANA KRZYWEGO**  
Lwów, Akademicka 3.

Ceny przystępne.

Zakład precyz.-mechaniczny

**Edwarda Eckesa**

Lwów, Leona Sapiehy 9

wykonuje wszelkie roboty w zakres ten wchodzące, naprawia i odnawia aparaty i instrumenty lekarskie, motory elektryczne, rowery, maszyny do szycia i pisania i t. p. 1047

1526

Ogłoszenie.

**Galicyjska Spółka zbytu  
bydła i trzody chlewnej**

z ogr. por. we Lwowie, ulica Słowackiego I. 16.

Adres telegramów:

**„Pecus“, Lwów, Nr. tel. 1530,**

rozpoczyna w tych dniach drugą, listopadową

**kampanię sprowadzania wołów z Czech**

na opas dla ziemian galicyjskich

**przez umyślnie wysłanego do Czech delegata.**

Warunki jaknajkorzystniejsze.

Spółka udziela stosownego kredytu na zakupno wołów.

Zgłaszać się należy do

**Galicyjskiej Spółki zbytu bydła i trzody chlewnej**

Lwów, ul. Słowackiego I. 16.

**Mebłe stylowe!**

jadalnie, sypialnie, salony, pokoje męskie, materace włosienne i sprężynowe, firanki, portyery, dywany, chodniki i t. p. poleca tak za gotówkę i na dogodnie spłaty firma 600

**K. TOCZYSKI**

Lwów, Sykstuska 19.

Własna pracownia stolarska i tapicerska.

**Kołdry**

własnego wyrobu

Materace, wkłady sprężynowe, siatki druciane, pierze, gęsie, puch, sienniki, poszewki i prześcieradła poleca najtaniej

magazy i pracownia pościeli

**Kaz. Skibińskiego**  
we Lwowie, Kopernika 7. 1062

FIRMA

Prze myśł drzewny i welny drzewnej

**Leon Koppelman**

w Mikuliczynie (poczta, telegraf i stacja kolejowa w miejscu) 1415

produkuje materyał tarty, a specjalnie wełnę drzewną (wióry, Holzwolle) do pakowania i do innych celów, po najniższych cenach i wysyła próbki na żądanie.

Nadwyżcia wykluczone.

Kontrola łatwa.

Prawdziwie tani, wygodny opał

**BRYKIETY**

(la węgiel górnośląski)

tylko z marką

**K i KORONA**

Dostarcza w skrzynkach

(10 rzędów po 5) od 500 sztuk począwszy  
**Dom handlowy FREY, Dominikańska 4.**  
Telefon 1457.

W mniejszych ilościach we wszystkich sklepikach i naftarniach po 4 h. za sztukę do nabycia.

Podpałki 50 h. krazek. 1361

Podpałki 50 h. krazek.

**Teatr dla wszystkich:**

- Nr. 1. Grube ryby, Bałuckiego 80 hal.
  - Nr. 2. Godzien litości, Fredry 80 hal.
  - Nr. 3. Komedya o człowieku, który redagował gazetę rolniczą 80 h.
  - Nr. 4. Wielbiciel muzyki, Croniera 80 hal.
  - Nr. 5. Maż z grzeczności, Abrahamowicza i Ruszkowskiego 1 K 60 h.
  - Nr. 6. Dwaściecia dni kozy 1 K 60 hal.
  - Nr. 7. Polowanie na meża, Bałuckiego 80 hal.
  - Nr. 8. Świat bez mężczyzn 1 K 60 hal.
  - Nr. 9. Klub kawalerów, Bałuckiego 1 K 60 hal.
  - Nr. 14. Radey pana radey, Bałuckiego 1 K 60 h.
  - Nr. 101. X. pawilon, Staszycy 80 hal.
- Katalog teatrów amatorskich bezpłatnie.  
Wydawnictwo księg. polskiej  
**B. POŁONIECKIEGO,** we Lwowie. 1527

**Płaszczki i bundy angielskie**

w ogromnym wyborze poleca magazyn

A la ville de Paris

**Gabryel STARK**

Lwów, pl. Maryacki 11. 1501

**Parcelle budowlane**  
 pod kamienie lub pod wille, w najbliższej  
 i najdłuższej części miasta, przy ul. Kaduckiej,  
 na obszarze między tą ulicą a Wulecką, blisko  
 przedmieścia położone pod korzystnymi warunkami  
 do sprzedania. Wiadomość w kancelji adw. dr. Ad.  
 Kobanego we Lwowie, ul. Sykstuska 131. 1216

**KRAJ. FABRYKA FORTEPIANÓW,**  
 poruszana elektrycznymi motorami  
 Stanisław Horzowski i Michał Sztejski, we Lwowie, Ossolińskich 1. 10  
 poleca: fortepiany i pianina własnego wyrobu, jakoteż firm  
 francuskich i wiedeńskich. Wyposażenia fortepianów i  
 pianin. Ceny umiarkowane, warunki przystępne. Fabryka  
 przyjmuje wszelkie naprawy, składowania i strojenia pod  
 gwarancją. Własna sala koncertowa. Dla właścicieli skła-  
 dow fortepianów odpowiedni opust. 1132

**C. K. UPRZ. RIUNIONE ADRIATICA DI SICURTÀ**  
 TOWARZYSTWO UBEZPIECZEN  
 W TRZESCIE  
 założone w r. 1836, od r. 1841 operujące  
 w Galicyi i na Bukowinie, przyjmuje:  
 1. Ubezpieczenia na życie pod najkorzystniejszymi  
 warunkami i najniższą premią w rozmaitych  
 kombinacjach  
 2. Ubezpieczenia budynków, ruchomości, zapasów,  
 ziemiohodów i t. d., od szkód, wywołanych  
 przez pożar, piorun i eksplozję.  
 3. Ubezpiecz. od kradzieży z włamaniem. Funda-  
 sze gwarantowane zwyż 154 milionów koron.  
 Zapasowe szkody od złożeńia Towarzy-  
 stwa zwyż 695 milionów z dniem 31. gru-  
 dnia 1910.  
 4. Ubezpieczenia ziemiohodów od gradobicia na  
 rachunek Towarzystwa dla ubezpieczenia  
 gradowego i reasekuracyjnego "MERIDIONA-  
 LIS" w Trzeście.  
 PRZYJMUJE CENTRALNA AGENCJA  
 C. K. UPRZYW. RIUNIONE ADRIATICA DI SICURTÀ  
 we Lwowie—plac św. Duchy 1. 3.

**Restauracya Hotelu pod Róża**  
 w Krakowie, ul. Floryjańska 1. 14.  
 pozostaje obecnie pod kierownictwem rutynowanego fachowca  
**Władysława Bogackiego**  
 zarządcy Hotelu pod Róża  
 i poleca znakomitą kuchnię domową, doborowe napoje,  
 piwo okocimskie, piłznieńskie i żywieckie. WCHÓD DO  
 BUFETU OD UL. ŚW. TOMASZA. — CENY UMIAROW-  
 WANE. — Przyjmujemy zamówienia na wesela, towarzy-  
 skie i wesela. WĘDLINY WŁASNEGO WYROBU. 632

**Maoma**  
 Obuwie marki światowej naj-  
 trwalsze i najelegantsze, dla  
 Pan! Panów i dzieci, tylko  
 w składzie  
 Lwów, Karola Ludwika 3 i 35.  
 Kalosze i śniegowce petersbur-  
 skie po cenach fabrycznych.  
 1232

**BANK ZWIĄZKOWY Akcyjny**  
 dla stowarzyszeń zarobkowych i gospodarczych  
 we Lwowie, pl. Smolki 4.  
 Wyłącznie na krajowych kapitałach oparta instytucya.  
 W toku subskrypcya  
 3-go miliona koron kapitału akcyjnego  
 W zakres działania Banku wchodzi:  
 Pożyczki lub zaliczki pod zastaw i za-  
 poręka,  
 Otwieranie rachunków bieżących i cze-  
 kowych,  
 Eskontowanie weksli,  
 Inkasa weksli, przekazów, kuponów itp.  
 Wskładki na książeczkach oraz  
 na rachunku bieżącym oprocentowują się po  
 2 1/2 %  
 286  
**FILIA W KRAKOWIE: UL. WISLA 4.**

**Praczoj Janowski**  
 Pierwsza Japońska Indusyalna  
**S. BLATTA**  
 w Janowie k. Lwowa  
 założona w r. 1850.  
 I oieca swoje znakomite mody  
 jasne i cienne, oraz czyste  
 worki pszełny. Specyalność:  
 stary miod a la Malağa, 936  
 Lwów, Kopernika 3.  
 Gonniki gratis. 1311  
 Wszędzie do nabycia.

**Biurow dla oddzielen**  
 Lwów, Zyblikiewicza 32.  
 wyrabia pożyczki  
 osobiste, skrypowe i hipoteczne.  
 W podarunku  
 Nauczycielka muzyki  
 otrzyma każdy nowo  
 egzaminowana absolwentka  
 wynaleziony, każdemu niezbe-  
 konserwatorium wiedeński,  
 dny artykuł, kto przesła mi  
 100 adresów osób inteligent-  
 pianie najlepszą metodą (w  
 domu i poza domem). Wa-  
 zamieszkałych w miejscu jęgo-  
 runki przystępne. Wiadomość:  
 statęgo pobytu i okolicy. Ar-  
 noid Stadler, Budapeszt V,  
 15 od 5—7 (albo zgłoszenia  
 1513 pisemne).  
 1520  
**GORSETY**  
 najnowszego kroju, które trwale  
 zachowują fason, poleca  
 Warszawska fabryka gorsetów  
**"KAROLINA"**  
 Lwów, ul. Jagiellońska 6.  
 Wielki wybór  
 1536  
**gorsetów gotowych.**  
 Zamówienia ściśle podług miary wyko-  
 nuje się w ciągu 24 godzin.



**HELDOLANA**  
 światowej sławy mydło pięk-  
 nosci. Zupenie nieszkodli-  
 we. — Usuwa wszelkie plagi,  
 zmarszczki, przyszcze, pla-  
 my, itd. i nadaje cerze  
 Poduszki, Łóżka składane,  
 kompletne wyprawy ślubne  
 Najtańszej poleca  
**MAGAZYN POŚCIELI**  
 I oieca swoje znakomite mody  
 jasne i cienne, oraz czyste  
 worki pszełny. Specyalność:  
 stary miod a la Malağa, 936  
 Lwów, Kopernika 3.  
 Gonniki gratis. 1311  
 Wszędzie do nabycia.

**Kłona z kobiet pragnie ry-  
 chło i oszczędnie wyjść na  
 mają, który z mężczyzną chce  
 się majątnie ożenić, niech zgł-  
 da naszego miesięcznika. Wyda-  
 an 50 hal. markami. Wydaw-  
 nictwo "Mazowiec" Lwów  
 18, Wronowska 8.  
 1016**

**NOWE STARE**  
 TANIÓ sprzedają  
**KOLDRY**  
 tanio przetrabiają!  
**MATERACE**  
 Fabryka i magazyn po-  
 sołeli — koców, kap, po-  
 duszek, Pierze gęste,  
**J. Dziełowski**  
 Lwów, ul. Sykstuska 1.  
 Gonniki darmo. 1353.

**P O R T O M E N T**  
 na rzecz  
**5%**  
 T. S. L.  
 1080  
**BIBULKI SASSOWSKIE**  
**TUTKI**  
 HYGIENICZNE

Marka ochronna  
Hstek koniczyny.Marka ochronna  
Hstek koniczyny.**PIEKARNIA****ELEKTRYCZNA****F. TABACZYŃSKIEGO****POLECA JAKO NOWOŚĆ****chleb ciemny czysto żytni pod gwarancją.**

339

**40 hal.****40 hal.**

DOM SPEDYCYJNY założony w r. 1838.

**H. MENDELSON**

KRKÓW dworzec kol., telef. Nr. 86.

:: :: B OGUMIN (ODERBERG) dworzec k., telef. Nr. 10. :: ::

OSWIECIM dworzec k., tel. 54. ■ SZCZAKOWA dworzec k., tel. 4.

Ciepła cłowa przesyłek zagranicznych; Wozy meblowe;

Transporty międzynarodowe po cenach ryczałtowych.

248

BIURA SPEDYCYJNE C. K. KOL. PAŃSTW. (KOLEI PÓLNOCEJ).

maszyny do szycia 20 stulecia.

1247 Kupić można tylko w naszych składach lub przez naszych agentów.

SINGER Co. MASZYNY DO SZYCIA ARC. TOW. LWÓW, UL. HALICKA 1. I UL. GRODECKA 55.

# C. k. uprzyw. fabryka maszyn L. ZIELENIEWSKI - Kraków

Rok założenia 1804. ■ Tow. akcyjne ■ Rok założenia 1804.

Biuro: ulica Krowoderska l. 65. ■ Telefon Nr. 196.

**Oddział I. Budowa maszyn:**

Maszyny parowe, pompy, maszyny wyciągowe, kopalniane, kompresory i t. p.

**Oddział II. Kotłarnia:**

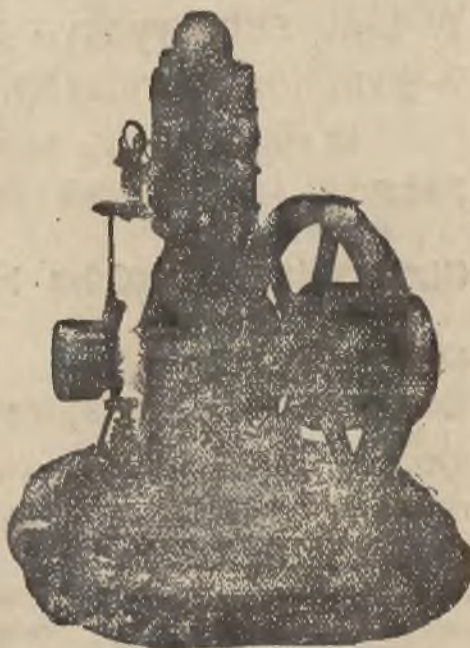
Kotły parowe różnych systemów i wielkości.

**Oddział III. Budowa mostów i konstrukcji żelaznych.**

Mosty kolejowe, drogowe, konstrukcje dachowe i t. d.

Motory

1024



„Elzeta“

**Oddział IV.****Odlewnia żelaza i metali:**

Odlewy budowlane i maszynowe podług własnych lub nadesłanych modeli do 10-ciu ton w jednym kawałku.

**Oddział V. Budowa statków:**

Statki rzeczne, parowe i motorowe, łodzie, bagry lądowe i rzeczne, parowe i motorowe.

**Oddział VI. Budowa motorów:**

Motory naftowe i ropne najnowszej konstrukcji „ELZETA“.

Rok założenia 1804.

Telefon Nr. 196.

DACHY NIE WYMAGAJĄCE REPARACJI. POKRYCIE MUROW OD STRONY WIATRU.

# Eternit

LUPEK ASBESTOWY

ZAKŁADY ETERNITOWE LUDWIK HATSCHEK VÖCKLABRUCK WIEDEN BUDAPEST NYERGES UJFALU.

Zastępstwo na Lwów: **HENRYK EBER**, Lwów, Mickiewicza 5  
 Zastępstwo na Zachodnią Galicyę: **Salomon Rittermann**, Kraków ul. Wrzesińska 11.

Najlepsze źródła czeskie! — **TAMIE PIERZE I PUCH!** —



1 kg. pół-szarogiego czubrego pierza darte go 2 k., 1 kg. lepszego 2 k. 50, najlepsze 2 k. 80; 1 kg. białego 4 k. białego jak puch k. 5-10; 1 kg. najlepszego śnieżnej białości darte go 6 k. 40 i 8 k., 1 kg. puchu szarego 6 k. 7 k., białego lepszego 10 kor. najlepsze pusku 12 kor. od 5 kg. począwszy wysyłka bezpłatnie.

Gotowa pościel z gęstej czarnej niebieskiej, białego lub białego Nanking'u, 1 pierzyna 180 cm. długość 120 cm. szer. wraz z dwoma poduszkami 80 cm. długość 60 szer. napełnione nowem, szarom, trwałem jak puch pierzmem 16 k. pół-puchem 20 kor., puchem 24 kor. Tylko pierzyna 10, 12, 14, 16 kor. Poduszka 5 k., 50 i 4 kor. Pierzyny 300 cm. długość 140 cm. szer 13 kor. 14 kor. 17 kor. 20 kor. 21 kor. — Poduszki 90 cm. długość 70 cm. szer. 4 kor. 50, 5 kor. 20, 5 kor. 70. — Pierzyny z mocnego gradu w paski długość 180 cm. szer 116 cm. 12 kor. 80, 14 kor. 80. Wysyłka za zaliczką począwszy od 12 kor. franko. Wymiana dogodna. Za nieodpowiadające zwraca się prosiąc, bezogółowe cenniki darmo i opłatnie. 1139

**S. BENISCH w DESCHENITZ Nr. 143. Böhmerwald.**

## Przeciw

kaszlowi, chrypcie i t. p. cierpieniom pustyłki ziołowe po 1 kor. Ziółka dra Seeburgeta po 40 h. Syrup dra Seeburgeta po 1 kor. Jak r wnieź „Matico”, środek radykalny przeciw przestarzałym i świeżo powstałym cierpieniom cawki moczowej, — wstrzykiwanie z „Matico” kor. 1 — kapsułki z „Matico” kor. i 60 poleca:

Apteka „pod Słońcem” Adolfa Braunsteina w Zniesieniu obok Lwowa. Wyświetka pocztowa oddzielnie. 1335.

## Dajemy stałe zatrudnienie

przez pracę na nowo opatentowanych płaskich maszynach do plecienia każdemu bez wyjątku, a wiek, płeć lub oddalenie nie są przeszkodą. Dzienny dochód od Kor. 2 do 4 i więcej w miarę udoskonalenia. 989

Pisemnych wyjaśnień udziela:

## „Samopomoc”

krajowe przedsiębiorstwo wyrobów trykotowych we Lwowie, ul. Zygmuntowska 9. Nauka bezpłatna we Lwowie i na prowincyi.



Szyk, trwałość, elegancja!  
**OBUWIE** damskie i męskie własnego ręcznego wyrobu  
**I. WÓJCIECHOWSKI**  
 szewca z Warszawy  
**AKADEMICKA 16.**  
 przy zamówieniu z prowincyi potrzebny bucik na miarę. 365

## Nisz-Teatr Stella-Mare

w sali gmachu przy ulicy Grodeckiej 2a od 4—11 listopada program składający się z ośmiu interesujących numerów. Zmiana programu co sobotę. Początek przedstawienia codziennie o godz. 3 1/2 w niedzielę i święta o godzinie 2-giej popoł. 1445

Ceny miejsc: Łoże i rezerw. po 1 kor. I. miejsce 70 hal., II. m. 50 hal., III. m. 40 hal.

Na żądanie niżej wymienionych P. T. Restauratorów, poświadczamy niniejszem, że następujący pp. Restauratorzy w ulicy SŁONECZNEJ sprzedają WYŁĄCZNIE

## PIWO EKSPORTOWE

naszego Towarzystwa.

- |                       |                  |
|-----------------------|------------------|
| Firma <b>B. Krell</b> | ul. Słoneczna 19 |
| <b>D. Schlichter</b>  | ul. Słoneczna 2  |
| <b>I. Jäger</b>       | ul. Słoneczna 9  |
| <b>M. Steinhach</b>   | ul. Słoneczna 11 |
| <b>Ch. Richter</b>    | ul. Słoneczna 25 |

Biurekcyja Lwowskiego Towarzystwa Akcyjnego Browarów. 1500

## Maestro, Profesor, Virgilia Alfredo Prodigioso

ze swoją słynną orkiestrą rzymskich „Tonkünstlerów” 1497 koncertuje od 2. listopada br. w kawiarni „City”.

## Elektryczna fabryka kiełbas i salami koszernych

## S. Finkelstein & Feldmann

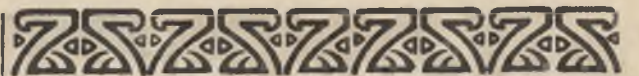
Lwów, plac Gołuchowskich 8. poleca Szanownej P. T. Publiczności wszelakie wyroby wędlin po cenach przystępnych. 1180

## Prenumerować

Naty bez kaucyj mogą wszystkie Osoby — zamieszkałe na prowincyi, także Klienci księgarni Polskiej i Składu fortepianów B. Połonieckiego i Abonenci „Czytelnia Nauk.” w

## Magazynie Naty

B. Połonieckiego we Lwowie ul. Akademicka l. 2a. Abonament miesięczny wynosi we Lwowie i na prowincyi koron 1-50 — Szczegółowe warunki na żądanie wysyłamy bezpłatnie — odwrotną pocztą. 1303



Celem położenia tacy nadużyciom niektórych restauratorów, mamy zaszczyt podać do publicznej wiadomości, że

## PIWO OKOCIMSKIE

sprzedają na szklanki tylko następujące firmy:

- |                                 |                                 |
|---------------------------------|---------------------------------|
| Toepfer N., Trybunalska 12.     | Kostkiewiczy, Lyczaków.         |
| Adler, pasaż Hausmana.          | Kondziolka, Rynek.              |
| Adler, Chorażczyzna.            | Kizales, Lyczakowska 55.        |
| Chameides, Hotel warszawski.    | Kreindler J., pl. Bernardyński. |
| Czaczkos D., Leona Sapiehy 83.  | Küni M., Gródecka.              |
| Czytelnia kol., dworzec czern.  | Lauffer, Sobieskiego.           |
| Drucker E., Gródecka.           | Löwenheck J., Trybunalska.      |
| Einhorn, Gródecka 18.           | Mieszczakowski, Tow. Skala.     |
| Ehrenpreis, ul. Teatralna.      | Mohr, kantyna 30 p. p.          |
| Eribaum, Gródecka 46.           | Müller Z., ul. Halicka.         |
| Feld I., Zimorowicza 10.        | Nowożeniuk, ul. Bema.           |
| Feldmann A., Kopernika.         | Nussenblatt, Gródecka 53.       |
| Fisch, ul. Szeptyckich.         | Pałac sportowy, ul. Zielona.    |
| Fleischer, Gródecka 93.         | Przybylski, Teatralna.          |
| Fleischmann, Hotel Pański.      | Puffl Leon, Gródecka 2 b.       |
| Fränkel J., Leona Sapiehy.      | Rottenberg, Sykstuska 32.       |
| F ostyg Max, Wałowa.            | Rubin, ul. Kopernika.           |
| Fuchs M., Podwale.              | Rudziński, restauracja kol.     |
| Guttman, Żółkiewska 75.         | Stroh, Janowska.                |
| Griffe L., Żółkiewska 1.        | Szapira S., Rynek 26.           |
| Grünfeld Mina, Janowska.        | Tennenbaum O., ul. na Bajki.    |
| Grünfeld B., Janowska.          | Tennenbaum J., Jagiellońska 1.  |
| Herold A., Krzyżowa.            | Trawka, Piekarska 18.           |
| Heustein J., Lenartowicza 1.    | Trozyński, sala „Gwiazdy”.      |
| Hooh, ul. Lyczakowska 62.       | Waldbaum, Krakowska 25.         |
| Jäger W., ul. św. Mikołaja.     | Waldman, pl. Unii brzeskiej.    |
| Jungmann, Karola Ludwika.       | Wasserman M., Krzyżowa.         |
| Kanarienvogel Sykstuska 4.      | Welsberg, Gródecka 49.          |
| Karten H., Polna.               | Zimet H., Kazimierzowska.       |
| Kawiarnia Europ., Jagiellońska. | Zuckermann J., Zimorowicza      |
| Kelcz, Chorażczyzna 2.          |                                 |

## Bok okocimski (porter krajowy):

- |                                 |                              |
|---------------------------------|------------------------------|
| Toepfer N., Trybunalska.        | Jaeger W., ul. św. Mikołaja. |
| Adler O., Pasaż Hausmana.       | Karten H., Polna.            |
| Baczowski Henryk, pl. Halicki.  | Kestkiewiczy, Lyczaków 4.    |
| Chameides, hotel warszawski.    | Küni M., ul. Gródecka.       |
| Czaczkos D., ul. L. Sapiehy 83. | Parnes W., Krakowska.        |
| Einhorn, Gródecka 18.           | Parnes, Kazimierzowska.      |
| Feld, ul. Zimorowicza 10.       | Szapira S., Rynek.           |
| Fleischer, Gródecka 93.         | Waldbaum A., ul. Krakowska.  |
| Fuke Z., ul. Kollątaja.         | Welsberg, ul. Gródecka.      |
| Guttman, ul. Żółkiewska 75.     | Znorkermann J., Zimorowicza. |
| Hackel M., pl. św. Teodora.     |                              |

## OZYASZ WIXELISYN

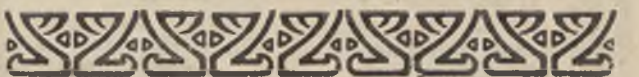


z. i. k. austr. i król. rum. dostawcy nadworni we Lwowie, ul. Bogusławskiego, l. 9-11. telefon nr. 6.



Jeneralne zastępstwo i główny skład c. k. uprzyw. krajowego browaru parowego Jana Götza w Okocimie i l. pilzneńskiego browaru akc. w Pilźnie.

Skład piwa flaszkowego u p. S. WIESERA, ul. Sykstuska 99. Telefon nr. 149. 1430



## Apteka pod „ZŁOTĄ GWIAZDĄ” PIOTRA MIKOLASCHA Lwów — Kopernika 1.

wyrabia i poleca

## SYRUP

Sulfogujacolewy i Syrup sulfogujacolewy z koła

jako skuteczny środek przeciw kaszlowi i innym chorobom dróg oddechowych i działanością zupełnie identyczną z Siroliną i innymi podobnymi wyrobami zagranicznymi, co też orzekła komisya przemysłowo-lekarska Towarzystwa lekarskiego.

Syrup sulfogujacolewy jest o połowę tańszy od Siroliny i kosztuje flaszka tylko 2.— K. Syrup sulfogujacolewy z koła kosztuje K. 2-50.— Wydaje się wyroby te tylko na przepis lekarski. Do nabycia we wszystkich aptekach. Należy żądać wyraźnie wyrobu apteki 770

## Piotra Mikolascha we Lwowie.

OSTRZEŻENIE PRZED NAŚLADOWNICTWEM.

# !! Gdzie mieszkać i jadać należy w Galicyi !!

## L W Ó W.

NAJWSPANIALSZA WE LWOWIE  
**Kawiarnia Sans-Souci** ul. Szajnochy róg Sykstuskiej parter  
 największy wybór czasopism.  
 Hotel Sans-Souci nowoczesny komfort, ceny umiarkowane.

**Kawiarnia „Avenue“**  
 punkt zborny najwytworniejszej publiczności. Sale duże, widne, z komfortem urządzone. Czytelnia zaopatrzona w 300 pism polskich i zagranicznych. 7 bilardów.

**GRAND HOTEL**  
 ul. Karola Ludwika.  
 Pierwszorządny hotel, odnowiony gruntownie i urządzone z wielkim komfortem, oświetlenie elektryczne, winda i łazienki. Ceny umiarkowane.

**KAWIARNIA „SPLENDID“** ul. Sykstuska 19.  
 Wspaniałe i higienicznie urządzone sale. — Bilardy. — Wszystkie dzienniki polskie i zagraniczne. — Do godz. 11 rano znakomite śniadania tylko 60 halerzy. — Wieczorem od godz. 8-jej koncert znanej muzyki smyczkowej.

JADALNIA i MLECZARNIA  
**E. LOGAJA**, przy ul. Kopernika 28  
 Potrawy świeże, zdrowe i tanie, obiady począwszy od 90 hal.

**Kawiarnia „Secesya“**  
 punkt zborny najwytworniejszej publiczności. Sale duże, widne, stylowo urządzone. Czytelnia zaopatrzona w 300, pism polskich i zagranicznych. Po teatrze świeża kuchnia. Codziennie koncert słynnego skrzypka Eng. Nechwatal

**„Zakopane“** ul. Akademicka Nr. 24. Handel delikatesów i pokoje do śniadań. Znakomita kuchnia, doborowe wina, piwo pilzneńskie. Osobna sala i gabinety dla zabaw towarzyskich.

HOTEL PIERWSZORZĘDNY - WYKWINTNA RESTAURACYA „**IMPERIAL**“  
 urządzone z komfortem według nowoczesnych wymogów. Punkt zborny najlepszego towarzystwa  
 ul. Trzeciego Maja 1. 3. Tel. Nr. 448. Właściciele: GANZ & BOROWSKI.

**MLECZARNIA**  
 urządzone z europejskim komfortem, rześcicie oświetlona, piękna terasa, ceny niebywale niskie. ul. Mikołaja 10.  
 wł. ADAM KILJANOWICZ.

Restauracya i handel delikatesów **Władysława Kozłowskiego**  
 przy ul. Grodeckiej 1. 85 obok Dworca kolejowego. Lokal obszerny, kuchnia domowa i bardzo smaczna. Włoku zawsze świeży i znany ze swej dobroci pilzner. Koncert kapeli salonowej codziennie od 8 wiecz. do 1 w nocy.

**HOTEL WARSZAWSKI** i restauracya, plac Bernardyński 1. 5.  
 Hotel gruntownie odnowiony pokoje duże, widne, światło elektryczne od 1.60 na dobę. Restauracya na dole, potrawy świeże i smaczne, przy hotelu utrzymuje się jazd, obok stacya kolei elektrycznej.

POKÓJ DO ŚNIADAŃ  
**Schapiro Rynek 1. 26.**  
 Smaczne i najzdrowsze przekąski zimne i gorące. Doskonale piwo i inne doborowe trunki.

RESTAURACYA i POKÓJ DO ŚNIADAŃ ul. Leon Puffi Grodecka 2 b  
 dom Katolicki i Gmach Teatru Nowego w pobliżu kolei (1 sekcya tramwajowa). Restauracya urządzone z komfortem. Codziennie koncert kapeli salonowej, kuchnia doborowa, ceny nader niskie. Lokal otwarty do 1 w nocy.

**Restauracya N. Toepfera**  
 przy ulicy Trybunalskiej. — Najtańsza i najzdrowsza kuchnia. — Rendez-vous dla przyjezdnych. — Wyborne piwo i przednie wina.

**PENSYONAT POLONIA** przy ul. Bourlarda 3 przyjmuje na mieszkanie wraz z całym utrzymaniem przyjezdnych imiejs. Wydaje obiady w osobno urządzonej sali jadalnej i do menażek. Urządzenie wygodne i wykwintne, światło elektryczne, gaz, łazienki. Stacya tramwajowa na miejscu. Tel. 2089/VIII. Ceny umiarkowane.

**PENSION EXQUISITE** Lwów, Sykstuska 23. Tel. 784.  
 poleca pokoje eleganckie i skromniejsze na dni, tygodnie i dłuższy czas pobytu, z utrzymaniem całym, częściowym lub bez. — Łazienka, światło elektryczne, kuchnia wzorowa, ceny przystępne. Dla dochodzących obiady w abonamencie.

**RESTAURACYA AMERYKAŃSKA**  
 pierwszorządny zakład przy ul. 3 Maja 1. 11 pod zarządem **JAKOBA KLARFELDA**. Lokal wzorowo urządzone, wysoki i higieniczny, jado smaczne, trunki z pierwszorządnych firm, pieczywo „a discretion“. Usługa prędką i grzeczną. Lokal otwarty do 1-jej w nocy.

**NA ŚNIADANIA**, obiady i kolacje poleca się lokal bardzo przystępny  
**WŁADYSŁAWA KOCHARSKIEGO**  
 Lwów, Czarnieckiego 1. 2.

**AKADEMICKA 6**, róg Chorążczyzny. Wytworzony na sposób handelek śniadaniowy  
**BARÓW WARSZAWSKICH**  
 ————— znakomite kanapki, smaczne potrawy. —————

**Hotel i Kawiarnia City** (Karola Ludwika 11)  
 Kawiarnia urządzone z wielkim komfortem. Koncert muzyki wojskowej, wszystkie pisma krajowe i zagraniczne.

## DROHOBYCZ.

## PRZEMYŚL.

## KOŁOMYJA.

**Hotel Boulevard i Hotel Dependance** □ □  
 położony w najpiękniejszej dzielnicy miasta, restauracya i kawiarnia w miejscu, codziennie koncert, poleca się.  
 I. SCHECHTER.

**Hotel Europejski** i restauracya w pobliżu dworca kolejowego, pokoje z komfortem urządzone od 3 do 6 koron.  
 ::: Najtańsza i najzdrowsza kuchnia :::

**Restauracya „Belle-Vue“** w Rynku  
 Właściciel **IGNACY SCHWARZ**  
 Najtańsza i najzdrowsza kuchnia, punkt zborny dla przyjezdnych. Wyborne piwo Okocimskie i pilzneńskie. Codziennie koncert.

W zupełnie odnowionej kawiarni  
**BREITMEYERA**  
 przy ul. Pańskiej, róg Piekarskiej  
 jako nowość — na ogólne żądanie:  
**Ciepłe potrawy przez całą noc**  
 codziennie od 9-tej wieczór 680  
**Koncert muzyki wojskowej.**

Doskonała wentylacja

Znakomite bilardy amerykańskie

**KOMINY FABRYCZNE**  
 ————— buduje ————— 876  
 Inżynier **ROMAN Z. CIESIELSKI**  
 Warszawa ul. Mokotowska 54. — Kraków ul. Baterego 26.

**Teatr rozmaitości Variété Bristol**  
 SENZACYJNY PROGRAM.  
 Występy pierwszorządnych artystów. Codziennie 2 komedye.  
 Początek o godz. 8 wieczór. 1540

**Posiadacze losów**  
 mogą u nas dostać za nie pełny kurs dzienny i te same losy (te same serye i numera) odknpić na dogodne spłaty miesięczne, grając na losy bez przerwy.  
 Wykupujemy także zastawione gdziekolwiek losy, dopłacamy do pełnego kursu i odstępujemy te same losy na dogodne spłaty.  
 Wkładki na rachunek bieżący oprocentowujemy korzystnie i wypłacamy mniejsze kwoty bez wypowiedzenia, a kwoty większe za wypowiedzeniem parodniowem.  
 Polecamy uprzejmie naszą firmę do wszelkich transakcyi, wchodzących w zakres kantorny wymiany, do kupna efektów i monet, losów za gotówkę i na spłaty, wypłaty kuponów i wylosowanych obligacyi. Przeglądamy bezpłatnie listy zastawne, losy i t. d.

Dom bankowy  
**Schutz i Chajes**  
 LWOW, PL. MARYACKI L. 7. 157

NAJDOKŁADNIEJSZE  
 gotowe francuskie **KROJE** według żurnalu „Album parisiens“ z opisem w języku polskim we wszystkich wielkościach, oraz wszelkie żurnale francuskie i angielskie na składzie u firmy:  
**R. LANDAU**  
 WYDAWNICTWO „GARDEROBY DZIECIĘCZEJ“  
 Lwów, ul. Czarnieckiego 3. 1008

**DO SPRZEDANIA**  
**2 kotły**  
 jeden od firmy **F. Ringhoffer Smichów**, o powierzchni ogrzewalnej 65 m<sup>2</sup>, drugi od firmy **Stodawerke Pilsen** o powierzchni ogrzewalnej 80 m<sup>2</sup>.  
 DYREKCJA LWOWSKIEGO TOWARZYSTWA AKCYJNEGO BROWARÓW 1499